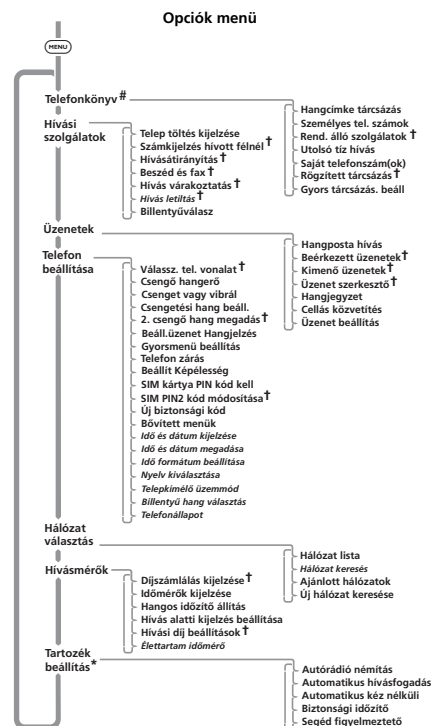
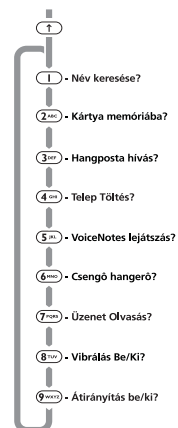


**Gyors hozzáférési menü†****Menü navigáció**

A **dőlt** betűkkel szedett menüpontok csak a **Bővített menük** bekapcsolása után érhetők el.

Ha a mobil rendszer szolgáltatója már beprogramozta a saját menüpontját, akkor nem a Telefonkönyv nyitja a menüt, az első, ami megjelenik az Opciók menüben.

† Ennek a lehetőségnek az rendelkezésre állása függ a SIM kártya típusától és beállításaitól és/vagy az előfizetés típusától.

* A **Tartozékok Beállítása** opció csak akkor használható ha az autós-készlet vagy a fülhallgató készlet be van szerelve.

‡ A Gyors hozzáférési menü szolgáltatásai és azok sorrendje módosíthatóak.

Rövid útmutató

Magyar

Rövid útmutató

Magyar

Speciális billentyűk

- (O)** Be- és kikapcsolja a telefont.
- (OK)** Hívás, beállítás, opció... elfogadására szolgál.
- (C)** Hívás, beállítás, opció... elutasítására szolgál.
- (↑)** Lenyomásával a Gyors Hozzáférési menübe léphet be.
- (MENU)** Lenyomásával az Opciók vagy a telefonkönyv menübe léphet be.
- (+*) (#>)** Menük és menüpontok kiválasztására szolgál.
- (M+)** Telefonkönyvi tétel felvételére szolgál.
- (E20)** A hangposta hívásához nyomja meg ezt a billentyűt.

Hívás kezdeményezése

Írja be **(Telefonszám) (OK)**.

Hívás fogadása

Nyissa ki a telefont vagy nyomja meg az **(OK)**-t, a **(+*)**-t vagy a **(#>)**-t.

Hívás befejezése

Nyomja meg az **(OK)**-t, a **(C)**-t vagy zárja be a telefont.

Segélykérő hívás

Írja be: **(1) (1) (2) (OK)**. A hívás közvetlenül a segélykérő központba fut be.

Gyors hozzáférési lehetőségek

Nyomja meg a **(↑)**-t majd a megfelelő billentyűt, vagy nyomja meg a **(↑)**-t, lapozzon a kívánt opcióhoz és kiválasztásához nyomja meg az **(OK)**-t.

Az utolsó hívott szám újrAhívása

- 1** Nyomja meg az **(OK)**-t az utolsó szám kiírásához.
- 2** Nyomja meg az **(OK)**-t a szám hívásához.

Egybillentyűs tárcsázás

Nyomja folyamatosan a megfelelő **(1) (9xxx)** billentyűt.

Telefonszámok tárolása a telefonkönyvben

- 1** Nyomja meg az **(M+)** billentyűt a telefonkönyv eléréséhez.
- 2** Nyomja meg az **(OK)**-t a telefonmemória, vagy a **(#>) (OK)**-t a SIM kártya memória kiválasztásához.
- 3** Írja be egymás után: **(Telefonszám) (OK)**, majd **(Név) (OK)**, végül **(Hely) (OK)**.

Telefonkönyvben szereplő számok hívása

Nyomja meg: **(Hely) (#>) (OK)**.

Hívásfigyelmeztetés leállítása

Amikor a készülék csenget vagy vibrál nyomja meg a hangerő billentyűk egyikét. Ez leállítja a figyelmeztető jelzést, de nem válaszol a hívásra.

Bevezetés

Üdvözljük!

Gratulálunk, hogy mobil telefonját a **Motorólától** vásárolta, mely cég vezető szerepet játszik az egész világon a celluláris technológia terén. A **Motorola** telefonjait tervezésük révén igen sok szolgáltatás igénybevételére és művelet elvégzésére használhatja. Ezek a telefonok ugyanakkor lehetővé teszik, hogy kezében tartsa a dolgokat és biztosítják Önnek a diszkrét ügyintézését.

Könnyű elérhetőség és sokoldalúság

- Testre szabható Gyors hozzáférési menü  - Helyezze a kilenc leggyakrabban használt opciót az Ön saját menüjébe, így azok mindössze két billentyű lenyomásával elérhetőkké válnak. Ikonok teszik az opciókat jól felismerhetőkké.
- Hangjegyzetek lehetőség  - Lehetővé teszi, hogy néhány hangüzenetet hang üzenetét rögzítsen vagy felvegye egy telefonbeszélgetés részét - ez egy hasznos lehetőség, amikor nincs Önnél toll és papír, hogy útmutatásokat vagy üzeneteket jegyezzen fel.
- Beszédvezérlés - beszédparancsokkal, azaz saját szavaival is előhívhat adatokat a telefonkönyvből és választhat a Gyors hozzáférési menü opciói közül.

Diszkréció

- VibraCall™  - Azokon a helyeken, ahol nem szeretné, hogy a telefon csengjen, vagy a csengés túl hangos lenne, a telefon vibrálva is figyelmeztetheti a hívásra.
- Övön hordható tok - Hordja az övén a telefonját egy divatos tokban. Elég kicsi és könnyű ahhoz, hogy majdnem mindenhová magával vigye.
- Hívásfigyelmeztetés leállítása - Ha a telefon cseng vagy vibrál, nyomja meg a hangerő gombot. Ez leállítja a figyelmeztető jelzést, de nem válaszol a hívásra.

Strapabírás

- Felülmúlhatatlan teljesítményű telep  - Mindegyik telefon elegendő energiával rendelkezik néhány órás beszélgetéshez vagy néhány nap készenléti időre, annak ellenére, hogy kisméretűek és könnyűek.
- Dupla sáv - A Kétsávós verzió tartalmazza a nagyteljesítményű kétsávós felszereltséget, ami azt jelenti, hogy használni tudják mind a 900 mind az 1800 MHz-es sávokat a sikeresebb hívások és a nagyobb barangolási lehetőségek érdekében.

1 Használat előtt olvassa el a 'Telep' részt, mely fontos információkat tartalmaz az új telepek töltéséről.

Personality™

Ez a mobiltelefon tartalmazza a **Personality™**-t. A Motorola a **Personality™** segítségével különösen egyszerűvé teszi a mobil kommunikációt, egyszerű lépésekkel végigvezetve Önt a választható lehetőségek széles palettáján. A **Personality™** segítségével Ön is testre szabhatja telefonjának használatát például megváltoztathatja a csengő hangját, telefonkönyv- és hálózatkiválasztási beállításokat és mindezt egészen egyszerűen. Ebben az útmutatóban a **Personality™** jellemzőket az  jel mutatja jelezve, hogy az opció az egyedi igényeknek megfelelően testreszabható.

Az útmutató használata

Számos telefonopció elérhető egy egyszerű menürendszer segítségével. A menük és használatuk teljes leírása a következő, a **Navigálás a menükben** részben található. Az útmutató az egyes menüpontok használatának leírásakor feltételezi, hogy Ön ismeri a menürendszert.

Billentyűk megnyomása

Az útmutató jeleket használ a megnyomott billentyűk jelzésére, és így azok sorrendje gyorsan megtalálható és könnyen használható. Egy billentyűsorrend a következőképpen nézhet ki:

MENU **OK** **C**

Ez azt jelenti, hogy először a **MENU** billentyűt, majd a **OK** billentyűt, végül a **C** billentyűt kell megnyomni egymás után és nem egyszerre.

Információk beírása

Amikor egy információt kell beírni, mint például a hívni kívánt telefonszámot, akkor ez **kiemelten** jelenik meg a szövegben. Például:

Telefonszám - adja meg a szükséges telefonszámot.

PIN kód - adja meg a személyi azonosító kódját.

Nyitó kód - adja meg a nyitó kódját.

Név - adja meg a telefonkönyv tétel helyének számát.

Felhívások és üzenetek

A telefon a billentyűk megnyomására vagy egy könnyen értelmezhető felhívással reagál, ami megadja a következő teendőt, vagy egyszerű üzenettel, amely megerősíti, hogy a tevékenységet sikeresen befejezte. A felhívások és üzenetek ebben az útmutatóban LCD stílusban láthatók. Például:

PIN-t kérem vagy Kész.

Egyéb jelek

A következő jelek találhatók ebben az útmutatóban:

 **Megjegyzés**, amely további lényeges információkat tartalmaz az adott jellemzőre/tételre vonatkozóan.

 **Figyelmeztetés**, amely a telefon hatékony és/vagy biztonságos használatához ad további fontos információkat.

 Ez a jel mutatja, hogy a jellemző egy **Personality™** jellemző, amely az egyedi igényeknek megfelelően testre szabható..

 Ez a jel egy menüpont gyors hozzáférési billentyűkombinációját jelzi.

Navigálás a menükben

A telefonopciók legtöbbje elérhető a menük használatával, amelyek ugyanazt az elvet használják kiválasztásra, módosításra és törlésre.

Kérjük alaposan olvassa el ezt a részt, mielőtt egy menüopció elérését megkísérelné. Ha megértette, hogy mi az, ami közös a menükben való navigálásban és a menük hogyan jelennek meg az útmutatóban, akkor már könnyen tudja elérni és módosítani az opciókat.

Belépés a menükbe

Két különböző billentyű használható a menükbe való belépéshez:

☰ készenléti állapotban belép az Opciók menübe; hívás közben belép a Hívás-közben menübe.

↑ belép a Gyors hozzáférési menübe.

A menükbe történő belépés után használatuk egyformán a **☰**, **☞**, **☑** és a **☒** billentyűkkel történik, és azonos módon lehet elérni és módosítani az egyedi opciókat.

Kilépés a menükből

Bármelyik menüből történő kilépéshez nyomja folyamatosan vagy többször egymás után a **☒** billentyűt. Mindkét módon a készülék készenléti állapotba tér vissza.

☞ A menükből való kilépés leggyorsabb módja a **☞☒** billentyűk megnyomása.

Menük és almenük

A menü egyszerűen az opciók felsorolása. Ezeknek az opcióknak némelyike további opciólistához biztosít hozzáférést, amit almenüknek neveznek. A menükben történő navigálás során hasznos lehet menüsintekben gondolkodni - a főmenü az első szinten, míg az almenük az alsóbb szinteken található.

Menüopciók megkeresése és kiválasztása

Az egyik opcióról a másikra való lapozáshoz egy szinten belül használja a lapozó billentyűket: a **☞** billentyű előre, a **☛** billentyű hátra lapoz. A használni kívánt opció kiválasztásához nyomja meg az **☑** billentyűt.

A kiválasztott opciótól függően három dolog történhet:

- egy rövid üzenet jelenik meg, ami igazolja az utasítás végrehajtását, mint például **Kész.**
- vagy egy további információt kérő üzenet jelenik meg, mint például **PIN-t kérem** vagy **Név beírása.**
- vagy egy almenü első sora jelenik meg. Ezt az opciót is kiválaszthatja az **☑** billentyű használatával vagy másik opciót kereshet a lapozóbillentyűkkel.

Az opcióból vagy almenüből való kilépés a **☒** billentyű megnyomásával történik. Ezzel a főmenü tételéhez tér vissza.

Menüopciók biztonsági kóddal

Némelyik opció a hibás használat megakadályozása érdekében a biztonsági kódok egyikének megadását igényli. Ha használni kívánja ezeket az opciókat, akkor a folytatás előtt meg kell adnia kívánt kódot.

OK Rövid, Bővített és testre szabott menü

A *Personality*TM segítségével testre szabott menüt állíthat elő kiválasztva azokat a lehetőségeket, amelyeket elérhetővé kíván tenni. A ritkábban használt lehetőségek tárolhatók kevésbé használt területeken.

E kézikönyv diagramjai azt az állapotot mutatják, amit a készülék megvásárlásakor lehet látni. Néhány szolgáltatás a rövid menüben van feltüntetve és ezek nevét félkövér szedéssel szerepeltetjük, a többi pedig a bővített menüben dőlt betűs szedéssel szerepel.

Megváltoztathatja, hogy melyik lehetőségek jelenjenek meg a Rövid menüben és melyik a Bővített menüben és ezáltal testre szabott menüket állíthat elő, hogy azok még jobban megfeleljenek az igényeinek.

Ha egy lehetőséget a Rövid menüből a Bővített menübe (vagy a Bővített menüből a rövid menübe) kíván áthelyezni, keresse meg a lehetőséget és tartsa lenyomva az **OK** billentyűt míg egy üzenet meg nem jelenik a következő választási lehetőségekkel:

- Ezt a szolgáltatást hozzá akarja adni a rövid/bővített menühöz?
- Ezt a szolgáltatást a rövid/bővített menüben akarja hagyni?

Válassza ki a kívánt opciót az **OK** billentyű lenyomásával.

Egyes menülehetőségek beállítását nem lehet megváltoztatni.

Teljes vevői elégedettség

A Motorola a Teljes vevői elégedettség elsőbbséget élvez. Ha bármilyen kérdése, javaslata vagy kételye merülne fel a Motorola mobiltelefonjával kapcsolatban, a Motorola szeretné, ha ezt közölné.

Kérjük, vegye fel a kapcsolatot a Motorola vevőszolgálatával faxon: +44 (0) 131 458 67 32, vagy vegye igénybe a helyi telefonszámokat a következő országokban:

Ausztria	0800 297246
Belgium	0800 72 370
Czech Republic	00420 2 21 85 21 01
Dánia	4348 8005
Egyiptom	02 3411800
Írország	01 402 6887
Finnország	0800 117 036
Franciaország	0 803 303 302
Németország	0180 35050
Görögország	00800 441 28150
Olaszország	02 696 333 16
Jordánia	06 863750
Kuvait	484 2000, 1177 mell,k
Libanon	01 744156
Luxemburg	0800 21 99
Hollandia	0800 022 27 43
Norvégia	22 55 10 04
Omán	790925
Portugália	21 318 0051

Katar	418999
Szaúd-Arábia	01 2303294
Dél-Afrika	0800 11 48 49
Spanyolország	902 100 077
Svédország	08 445 1210
Svájc	0800 553 109
Törökország	0212 425 9090
Egyesült Királyság	0500 55 55 55
Egyesült Arab Emírátsok	04 32 11 66
Hongkong	852 25063888
Kínai Népköztársaság	86 10 68466060
Szingapúr	65 4855 333
Tajvan	886 2 87731746
Amerikai Egyesült Államok	1 800 331 6456
Canada	1 800 461 4575
E-mail cím: mcrc@ei.css.mot.com	
Internet honlap: http://www.motorola.com	

Motorola garancia

A Motorola, a mobiltelefon minőségét, funkciójára való alkalmasságát és a Motorola előírásainak való megfelelését, a vásárlás időpontjától számított (amit a vásárlás bizonylata igazol) 12 hónapig garantálja.

A garancia érvényét veszti ha:

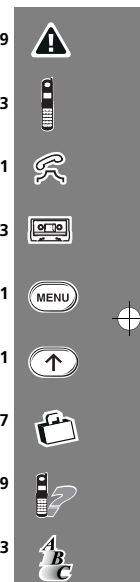
- 1** nem rendeltetésszerűen, helytelenül használták, szándékosan megrongálták, elhanyagolták, szakszerűtlenül vizsgálták, javították, módosították vagy bármely módon megváltoztatták,
- 2** a hiba a kézikönyvben vagy a termék leírásban szereplő utasítások be nem tartásából származik,
- 3** a hiba a Motorola által jóvá nem hagyott tartozék vagy kiegészítőelem telefonhoz való csatlakoztatása, vagy azzal történt használata miatt következett be,

Ez a garancia nem befolyásolja a törvényben előírt fogyasztói jogokat.

A garancia feltételek változhatnak, attól függően, hogy melyik országban vásárolta a telefont.

Tartalomjegyzék

Biztonság	
Fontos információk a telefon hatékony és biztonságos üzemeltetéséhez.....	9
Telefon, telep és SIM kártya	
A telefonnak, a telepek töltésének, karbantartásának és a SIM kártyának a bemutatása.....	13
Telefonhívások kezdeményezése és fogadása	
Az egyszerű és a konferenciahívások, az újrarahívás, a hívásátadás, és a hívás befejezésének bemutatása	21
A beszédfunkciók használata	
A telefon hangjegyzetek és beszédvezérlés funkciójának bemutatása	33
Az „Opciók menü” használata	
Az Opciók menü és használatának bemutatása	41
A gyors hozzáférési menü használata	
A Gyors hozzáférési menü és használatának bemutatása.....	81
Tartozékok	
A telefonhoz kapható tartozékok bemutatása.....	87
Mit tegyünk, ha...	
Az esetleg felmerülő problémák megoldásához nyújt segítséget.....	89
Tárgymutató	
Átfogó tárgymutató	93





Biztonság

FIGYELEM

Mobil telefonkészülékének hatékony és biztonságos működése érdekében tartsa szem előtt ezeket az irányelveket.

A rádiófrekvenciás jelek

Az Ön hordozható kézi telefonkészüléke egy kisteljesítményű rádió adóvevő. Amikor be van kapcsolva, akkor a készülék rádiófrekvenciás (RF) jeleket vesz és ad.

Különböző európai és nemzetközi szervezetek szabványokat és ajánlásokat adtak ki a közösség RF elektromágneses energia hatásával szembeni védelmére.

- International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) 1996
- Verband Deutscher Elektringenieure (VDE) DIN-0848
- Directives of the European Community, Directorate General V in Matters of Radio Frequency Electromagnetic Energy
- National Radiological Protection Board of the United Kingdom, GS 11, 1988
- American National Standards Institute (ANSI) IEEE.C95.1-1992
- National Council on Radiation Protection and Measurements (NCRP). Report 86
- Department of Health and Welfare Canada. Safety Code 6

Ezeket a szabványokat széleskörű tudományos vizsgálatok alapján hozták létre. Az átdolgozott ANSI szabvány kidolgozásához egyetemek, állami egészségügyi szervezetek és az ipar több, mint 120 tudósa, mérnöke és orvosa vizsgálta felül a rendelkezésre álló kutatási anyagot.

Az Ön telefonját úgy tervezték, hogy normál használat esetén megfeleljen ezeknek a szabványoknak.

Az antenna karbantartása

Kizárólag a készülékhez tartozó vagy egy jóváhagyott csere antennát használjon. A jóváhagyással nem rendelkező antennák, módosítások és egyéb kellékek alkalmazása károsíthatja a telefonkészüléket, és megsértheti a rádiófrekvenciás sugárzási (FCC) szabályokat.

A telefon üzemeltetése

Normál helyzet: Tartsa a telefont, ahogyan a hagyományos telefont szokásos úgy, hogy az antenna felfelé és a váll felett legyen.

Javaslatok a hatékony üzemeltetéshez: A telefon hatékony működése érdekében:

- Teljesen húzza ki az antennát (ahol ez lehetséges).
- Ne nyúljon feleslegesen az antennához, mikor a telefon üzemel. Az antenna érintése befolyásolja az átvitel minőségét, és a készülék a szükségesnél több energiát fogyaszthat.



Akkumulátorok

! Az akkumulátorok kárt, sérülést vagy égési sebeket okozhatnak, ha valamilyen elektromosan vezető anyag, például ékszer, kulcs, vagy lánc ér az akkumulátor érintkezőihez. Ezek az tárgyak rövidre zárhatják az áramkört és ennek következtében felforrósodhatnak. Az ilyen nemkívánatos áramfelvétel elleni védelem érdekében a töltött akkumulátort a megfelelő elővigyázatossággal kell kezelni, különösen, ha az akkumulátort zsebbe, tárcába vagy egyéb, fémtárgyakat tartalmazó helyre teszi. Amikor az akkumulátor nincs a telefonhoz csatlakoztatva, akkor az egy védőtokban van; kérjük használja ezt a védőtokot a használaton kívüli akkumulátorok tárolására.

Gépkocsi vezetés közben

Tájékozódjon a huzalnélküli telefonkészülékekre vonatkozó helyi törvényekről és szabályzatokról, amelyeket be kell tartani az adott területen. Ezen túlmenően a telefon vezetés közben való használatánál:

- Fordítsa a vezetésre a teljes figyelmét - a biztonságos vezetés az elsődleges szempont.
- Használja a kéz nélküli üzemmódot, ha rendelkezésre áll.
- Álljon meg egy parkolóban, ha telefonhívást akar kezdeményezni vagy fogadni bonyolult forgalmi helyzetben.

Elektronikus készülékek

A legtöbb modern elektronikus berendezés védve van RF jelek ellen. Bizonyos készülékek azonban nem rendelkeznek árnyékolással a mobil telefon RF jeleivel szemben.

Pacemakerek

Az egészségügyi készülékek gyártóinak szövetsége javasolja, hogy a mobil telefon és a pacemaker között legalább 150 mm távolság legyen. Ez az ajánlás megfelel a huzalnélküli technológia területén végzett független kutatásoknak.

Pacemakert használó személyek:

- A telefont **MINDIG** legalább 150 mm-re kell tartani a pacemakertől a bekapcsoláskor.
- Ne hordja a telefont a szivarzsebben.
- A pacemakerrel ellenkező oldalon használja a telefont a zavarás veszélyének csökkentésére.

Ha gyanítja, hogy valakit zavar a telefon, akkor azonnal **kapcsolja ki**.

Hallókészülékek

Bizonyos mobil telefonok zavarhatják a hallókészülékeket. Ebben az esetben fel kell venni a kapcsolatot a hallókészülék gyártójával az alternatív lehetőségek megbeszélésére.

Egyéb orvosi készülékek

Egyéb személyi orvosi készülékek használata esetén a gyártóval meg kell beszélni, hogy a készülék védve van-e RF energiával szemben. A szükséges információk megszerzéséhez az orvosa is segítséget nyújthat.

Kapcsolja ki a telefont az egészségügyi intézményekben, ahol az erre vonatkozó rendeleteket kifüggesztik. A kórházakban és egészségügyi intézményekben vannak olyan készülékek, amelyeket zavarhat az RF energia.

Járművek

Az RF jelek zavarhatják a járművekbe helytelenül beszerelt vagy rosszul árnyékolt elektronikus rendszereket. Konzultálni kell a jármű gyártójával illetve forgalmazójával. A járműbe beszerelt berendezés gyártójával is célszerű konzultálni.

Kifüggesztett figyelmeztetések

Kapcsolja ki a telefont, ha erre vonatkozó figyelmeztetés van kifüggesztve.

Repülőgép

Az FCC szabályzat tiltja a telefon használatát a repülőgépen.

Kapcsolja ki a telefont a repülőgépbe való beszállás előtt.

Robbantási területek

A robbantási műveletek zavarásának elkerülése érdekében **ki kell kapcsolni** a telefont, ahol a "robbantási terület" felirat vagy a "kapcsolja ki a mobil telefont" felirat látható. Tartsa be a figyelmeztetést és utasításokat.

Robbanásveszélyes környezet

KAPCSOLJA KI a készüléket és ne vegye ki a telepet olyan helyen, ahol robbanásveszélyes a környezet. Kövesse a veszélyre utaló jeleket és utasításokat. A telepből kipattanó szikra robbanást vagy tüzet eredményezhet, amely testi sérülést okozhat, de akár halálhoz is vezethet.

A robbanásveszélyes helyeket általában egyértelműen jelölik. Ide tartoznak az üzemanyagotöltő állomások, a hajók fedélzete alatti helyiségek, üzemanyag- vagy vegyi anyag-szállító létesítmények, az üzemanyag gőzeivel telített helyek (pl. ha a PB gázipalack szivárog otthon vagy a személygépkocsiban), ahol a levegő különböző vegyi anyagokat és részecskéket tartalmaz (homokszemcse, por, vaspár) és egyéb olyan helyek, ahol a baleset elkerülése érdekében általában ki kell kapcsolni a jármű motorját.

Légzsákkal rendelkező járművek

A légzsák óriási erővel fújódik fel. **NE TEGYEN** tárgyakat (pl. beszerelt és hordozható mobilkészülékeket) a légzsák fölé, illetve a légzsák felfújódási helyére. A helytelenül elhelyezett mobilkészülék komoly sérüléseket okozhat a légzsák felfújódásakor.



***Európai Közösségi irányelvek:
Megfelelőségi nyilatkozat***



Ez a termék megfelel az alkalmazható
Európa Tanács irányelvek követelményeinek.
A követelményekre vonatkozó
megfelelőségi nyilatkozat a következő helyen
található meg:
Motorola Ltd.
European Cellular Subscriber Division
Midpoint, Alençon Link
Basingstoke, Hampshire RG21 7PL
United Kingdom

Telefon, telep és SIM kártya

Speciális billentyűk

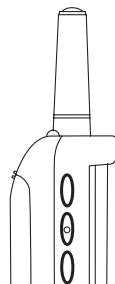
-  Be- és kikapcsolja a telefont.
-  Hívás, beállítás, opció elfogadása.
-  Hívás, beállítás, opció visszautasítása.
-  Belép a Gyors hozzáférési menübe.
-  Lenyomásával az Opciók menübe léphet be vagy a telefonkönyv menübe.
-  Menük és menüpontok kiválasztására szolgál.
-  Telefonkönyvi tétel felvételére szolgál.
-  A hangposta hívásához nyomja meg ezt a billentyűt

A Smart billentyű

A Smart billentyű () a telefon jobb oldalán található a két hangerő billentyű között. Lenyomásával gyorsan hozzáférhetővé válik az összes Telefonkönyvi tétel, és vagy a hangerő billentyűk használatával lehet lapozni a tételek között, vagy egy alfanumerikus billentyű lenyomásával megtalálható a kívánt név - például, nyomja meg a **(7PAM)**-est a Pam név megkereséséhez, vagy nyomja meg a **(7SAM)**-est négyszer a Sam név megkereséséhez.

 *Ha egy Telefonkönyvi tételnek nincsen neve, nem jelenik meg a kijelzőn.*

Ha fülhallgató mikrofon készletet használ, a Smart billentyű használható telefonhívások kezdeményezésére, befejezésére és fogadására az alábbiak szerint:



- Hívás fogadáshoz nyomja meg a -t 1,5 másodpercig.
- Hívás befejezéséhez nyomja meg a -t 1,5 másodpercig, majd gyorsan nyomja meg újra a -t.
- Hívás kezdeményezéshez írja be vagy hívja elő a telefonszámot majd tartsa lenyomva a -t 1,5 másodpercig.



Hangerő billentyűk

A hangerő billentyűk a telefon bal oldalán találhatók, a Smart billentyű felett és alatt. A billentyűk a billentyűzet, a fülhallgató és a csengetés hangerejének beállítására szolgálnak. Az aktuális hangerőbeállításokat egy hangerő mérő jeleníti meg. A mérő egy kis idő múlva eltűnik, vagy akkor, ha megnyomja az **(OK)**-t vagy a **(C)**-t.

- A billentyűzet és a fülhallgató hangerejének beállításához nyomja meg a billentyűket egyéb funkció kiválasztása nélkül.
- A csengő hangerő beállításához először válassza ki a 'Csengetés hangerő beállítása' opciót a Telefon beállítása menüben, majd a billentyűk használatával válassza ki a kívánt hangerőt.

A hangerő billentyűk lapozásra is használhatók a Telefonkönyvi tételek között, miután lenyomta a Smart billentyűt.

 *Ha bejövő hívása van, de nem kíván azonnal válaszolni, a csengetés vagy a vibrálás leállításához nyomja meg a hangerő billentyűk egyikét. Ezzel nem válaszol a hívásra..*

A Felvétel/Indítás Megállítás billentyű

Az indító/megállító billentyű (Ⓢ) a telefonkészülék tetején, az antenna mellett van. A hangjegyzetek felvételének megkezdéséhez és a felvétel leállításához ezt kell lenyomni. További információ a **A Hangjegyzet használata** részben.

Kijelző

A telefon kijelzője alfanumerikus karaktereken kívül számos információs jeleket is meg tud jeleníteni. A kijelző különböző elemei a következők:



ABC123

Üzenetek és telefonszámok kijelzésére szolgáló karakterek.



Térrő jelző. Minél több szegmense látszik a jelnek, annál erősebb a térrő.



Használatban. Akkor jelenik meg, amikor egy hívás folyamatban van.



Barangol. Akkor jelenik meg, ha a felhasználó nem a hazai hálózatra jelentkezett be.



Honi zóna. Ennek a lehetőségnek az elérhetősége a mobil rendszer szolgáltatótól függ.



Üzenetközvetítő. Akkor jelenik meg, amikor a telefonra egy üzenet érkezett be. A jel villog, ha az üzenet tárolására szolgáló memória tele van.



Várakozó hangposta kijelző. Akkor jelenik meg, amikor egy hang üzenete várakozik. E lehetőség rendelkezésre állása a mobil szolgáltatótól függ.



Csengetés Be. Akkor jelenik meg ha a hívás csengetés választotta ki. Ha a Nincs csengetés vagy vibrálás vagy a Csak vibrál opciót válassza ki ez a jel nem jelenik meg a kijelzőn.



Telep töltöttség jelző. Minél több szegmens látszik, annál nagyobb a telep töltöttsége.



Az ikonok akkor láthatók, amikor belépett a Gyors hozzáférési menübe.



Jelzi, hogy egy menüpont kiválasztásra került.

12:00

Valós idejű óra. A valós idejű óra megjelenítheti az időt 12 órás vagy 24 órás formátumban egyaránt

Ezekon túlmenően, amikor az **OK** gomb megnyomását várja a készülék, egy üzenet jelenik meg a kijelzőn, pl. **Kész.**

Használat alacsony hőmérsékleten

Nagyon alacsony hőmérsékleten a telefon folyadékkristályos kijelzője a szokásostól eltérő módon fog viselkedni. Ez abban nyilvánulhat meg, hogy a telefon kijelzője megkésve reagál a billentyűk lenyomására. Ez elfogadható jelenség és semmiképpen sem befolyásolja a telefon működését.

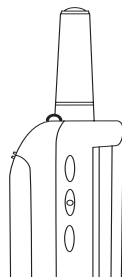
A telefon karbantartása

- Soha ne hagyja magas hőmérsékletű (60°C feletti) helyen a telefont (például üveg mögött, erős közvetlen napsütésnek kitéve).
- A telefon tisztítására enyhén nedves vagy antisztatikus ruhát használjon. **Soha** ne használjon száraz vagy elektrosztatikusan töltött ruhát.

Állapotkijelző állapotkijelző

A telefon tetején található Állapotkijelző állapotkijelző az alábbi információkkal szolgál:

Bejövő hívás	Váltakozó piros/zöld
Szolgáltatás	Villogó zöld
Nincs szolgáltatás	Villogó piros
Barangolás	Sárgán villog



Telep

Új telep töltése

A új telepeket teljesen feltöltetlen állapotban Az új telepek feltöltetlen állapotban kerülnek szállításra.

A lehető legjobb telepteljesítmény érdekében javasolt az új telepet (vagy a több hónapja nem használt telepet) legalább 14 órán át tölteni.

Ahhoz, hogy az új telep optimálisan működjön, többször le kell meríteni és többször teljesen fel kell tölteni.

Egy új telep vagy egy néhány hónapja nem használt telep töltésekor előfordulhat, hogy a töltő kijelzőjén túl korán megjelenik a teljes töltöttséget jelző lámpa. Hagyja figyelmen kívül ezt a jelzést és a telepet a töltőből kivéve majd abba visszatéve töltsé további 14 órán keresztül.



Fontos információk a telepről

Mindig bánjon óvatosan a telepekkel. Lásd a „Telepek” c. részt, a kézikönyv elején.

Sose tegye ki a telepeket különösen magas hőmérsékletnek (60°C felett), például üveg mögött forró, közvetlen napsütésben.

Kizárólag eredeti Motorola tartozékként forgalomba hozott telepek tölthetők a telefonba behelyezve. Ezt az óvórendszabályt az Ön, valamint telefonjának biztonsága és a helytelen töltés kockázatának elkerülése érdekében vezettük be.

Lítium-ionos telepeket ne használjon különösen alacsony hőmérsékleten, mert hidegben a maximális készenléti/ beszélgetési idő nem lesz elérhető.

A telep maximális élettartamának biztosítása és a teljes kapacitáson történő használat érdekében:

- A telepeket szobahőmérséklet körüli hőmérsékleten kell tölteni.



Telepek teljesítménye és karbantartása

- A legjobb teljesítmény úgy érhető el, ha az útmutató szerint rendszeresen tölti és lemeríti a telepet.
- A telep teljesítménye nagy mértékben függ a GSM hálózat lefedettségétől.
- Kapcsolja be a Telepkímélő üzemmód-ot (lásd „Telefonbeállítás menü”) és/vagy állítsa a Keresés gyakoriságát telepkímélőre vagy optimálisra (lásd „Hálózathelyeztetés menü”).
- Használaton kívül, a teljesen feltöltött telep kb. 1 hónap alatt magától lemerül.
- Ha nem használja a telepet, akkor tárolja feltöltés nélkül, száraz, sötét és hűvös helyen.

Telep kimerülőben figyelmeztető jel

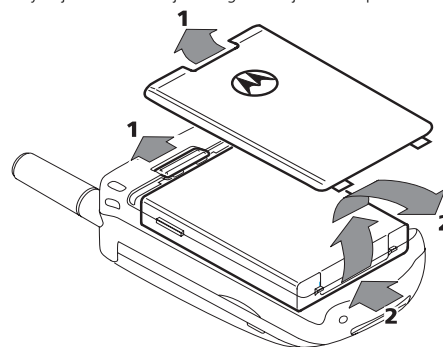
Ha a telep kimerülőben van, és már csak néhány percnyi beszélgetésre van lehetőség, akkor egy figyelmeztető jelzés hallható (két dupla hangjelzés), a telep jele lassan villogni kezd és a kijelzőn a **TELEFON** felirat jelenik meg.

A telep teljes kimerülése esetén a telefon kikapcsol.

A telep kivétele

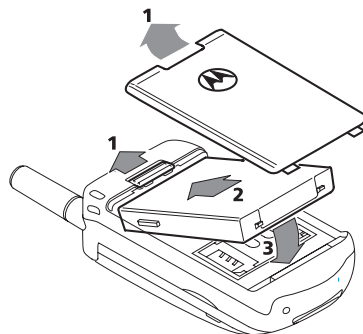
⚠ A telep kivétele előtt kapcsolja ki a telefont. Ennek hiányában a telefon memóriája megsérülhet.

- 1 Nyomja meg a telep tartóján levő kioldó billentyűt és emelje le a borítót.
- 2 Nyomja felfelé és a aljánál fogva emelje ki a telepet.



A telep behelyezése

- 1 Távolítsa el teleptartó borítóját.
- 2 A telep csatlakozóit igazítsa hozzá a telefon csatlakozóihoz.
- 3 Nyomja a telepet a csatlakozók felé és nyomja lefelé mindaddig, amíg a helyére nem kattan. Helyezze vissza a borítót.



A telepek töltése az úti töltő használatával

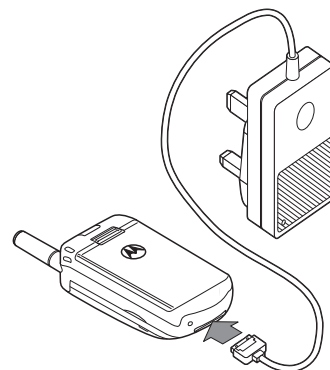
Az úti töltő a telefon és a hozzá tartozó telep töltésére szolgál.

Ellenőrizze, hogy a használni kívánt hálózati feszültség megegyezik-e az úti töltőhöz előírt feszültséggel.

Helyezze fel a telepet a telefonra.

A telep töltéséhez:

- 1 Csatlakoztassa a megfelelő adapterdugaszt az úti töltőhöz.
 - 2 Csatlakoztassa az úti töltőt a telefonhoz.
- A csatlakozó ékelt és csak egyféleképpen lehet csatlakoztatni.**



- 3 Dugja bele az úti töltő fali csatlakozóját a megfelelő hálózati aljzatba.

A töltés megkezdésekor egy hangjelzés hallható és a telep kijelzése villogni kezd.

A telefon a töltés során lehet be- és kikapcsolt állapotban is.

A töltés állapota a telefon kijelzőjén látható. Lásd a „Teleptöltés kijelzése”-t később, ebben a fejezetben.

A telep töltése asztali töltővel

 Az Asztali töltő lehetővé teszi, hogy a telefonra felhelyezett telepet és egy tartaléktelepet egyszerre töltsön.

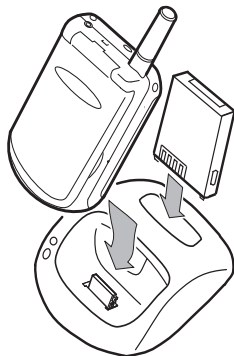
A telep töltése a telep típusától függően 2-3 óráig tart.

 A töltés során normál jelenség a telepek melegedése.

1 Csatlakoztassa az úti töltőt a hálózati töltő aljzatába. (A csatlakozó ékelt és csak egyféleképpen lehet csatlakoztatni.)

2 Dugja be az úti töltőt egy szabványos fali csatlakozóba.

3 Az ábra szerint helyezze be a telefont az asztali töltőbe.



A tartaléktelep egymagában vagy a telefonnal együtt is tölthető. Helyezze a telepet az ábra szerint az asztali töltőbe.

 A NiMH telepek maximális töltöttségének eléréséhez meg kell duplázni a töltési időt.

 A töltési idő megnövekszik, ha a töltés során hívást kezdeményez vagy fogad.

Teleptöltöttség kijelzés

A Motorola rádiótelefonok tartalmazzák a Motorola kiváló teljesítményű (E-PT) töltő rendszerét. Ez lehetővé teszi, hogy mind a telefon, mind a választható (E-PT) asztali töltő töltési áramkörei közvetlenül kommunikáljanak a teleppel. Ezt a kommunikációt felhasználva a töltő a legnagyobb hatékonyság érdekében az optimális töltési ciklust alkalmazza és meghatározza a töltés szintjét.

A telefon kijelzi a telepre vonatkozó információkat. A bekövetkező eseménytől függően a következő üzenet jelenik meg a kijelzőn:

Telep gyenge	A telep töltöttsége gyenge. A telepet fel kell tölteni.
Telepet kérem	Nincsen telep felhelyezve, külső feszültség van csatlakoztatva.
Rossz telep	Ezt az üzenetet egy rövid hangjelzés követi. A telefon jelzi, hogy ezt a telepet nem lehet tölteni, bár a telep képes üzemeltetni a telefont. A legvalószínűbb oka annak, hogy a töltőrendszer nem ismeri fel a telepet az, hogy a megvásárolt telep nem eredeti Motorola telep és ezért a kommunikációs technológia nincs beépítve. Minden eredeti Motorola telep tartalmazza ezt a kommunikációs technológiát. Javasoljuk, hogy csak eredeti Motorola telepeket, töltőket és egyéb tartozékokat használjon.

Telep töltés kijelzése

A csatlakoztatott teleptől és attól függően, hogy van-e külső energiaforrás, a Telep töltés kijelzése különböző üzeneteket adhat. A Telep töltés kijelzése az Opciók menü Hívási szolgáltatások részében található.

Telep töltés	A telep töltés alatt áll.
Töltés befejeződött	A töltés befejezve.
Rossz telep	A telep lehet hibás vagy lehet, hogy nem eredeti Motorola telep.



SIM kártya



A hitelkártya méretű SIM (Előfizetői azonosító modul) kártyát a mobil rendszer szolgáltatója adja Önnek a telefon vásárlásakor. A SIM kártya telefonba történő behelyezése nélkül nem kezdeményezhet és fogadhat hívásokat.

! *Néhány hálózat lehetővé teszi segélykérő hívások lebonyolítását SIM kártya behelyezése nélkül is.*

A SIM kártya egy 'intelligens kártya', amely tartalmazza az előfizető telefonszámát, részleteket egyes szolgáltatásokról valamint telefonkönyvi számok és üzenetek tárolására alkalmas memóriát. Ezért saját SIM kártyáját más GSM 900/1800 telefonjában is használhatja, de ennek a díja is az Ön számláján fog megjelenni.

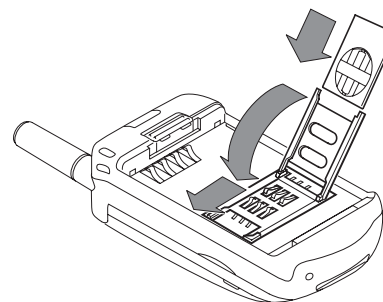
A bank- vagy hitelkártyához hasonlóan a SIM kártyát is biztonságos helyen kell tartani. Ne hajlítsa vagy karcolja meg és ne tegye ki sztatikus elektromosság vagy víz hatásának.

! *A SIM kártya behelyezése vagy kivétele előtt kapcsolja ki a telefont. Ennek hiányában a SIM kártya memóriája megsérülhet.*

SIM kártya behelyezése/kivétele

- 1 Az  billentyű lenyomásával és lenyomva tartásával kapcsolja ki a telefonját, távolítsa el a telepborítót és a telepet.
- 2 A SIM fedelet csúsztassa balra és emelje fel a fedél jobb oldalát.
- 3 Vegye ki a SIM kártyát a tartóból ha szükséges.

- 4 Az ábra szerint helyezze be a SIM kártyát. A SIM kártyát úgy kell behelyezni, hogy a rovátkolt része felfelé legyen és a telefon teste felé nézzen



- 5 Helyezze vissza a tartót és csúsztassa balra amíg be nem ugrik a helyére.

- 6 Helyezze vissza a telepet és a telepborítót.

Ha a SIM kártyát helytelenül helyezte be vagy sérült, akkor az **Ellenőrizze a kártyát?** üzenet jelenik meg.

Vegye ki a kártyát, ellenőrizze a helyzetét, majd helyezze be ismét.

Ha a **Hiba** hívja az ügyfélszolgálatot vagy **Zárt** hívja az ügyfélszolgálatot üzenet jelenik meg, akkor forduljon a mobil rendszer üzemeltetőjéhez.

Telefonhívások kezdeményezése és fogadása

A telefon be- és kikapcsolása

A telefon be- és kikapcsolásához nyomja meg folyamatosan a **(C)** billentyűt. Ha a VibraCall™ be van kapcsolva, akkor a telefon bekapcsoláskor vibrál egyet.

Ha SIM kártya behelyezése nélkül kapcsolja be a készüléket, akkor az kérni fogja annak betételét. Behelyezése után a telefon ellenőrzi a SIM kártya érvényességét.

Ezután a következő üzenetek jelennek meg:

- PIN-t kérem - a SIM kártya PIN kódjának megadására vonatkozó kérelem (ha szükséges).
- Telefonnyitó kódot kérem - a telefon nyitókódjának megadására vonatkozó kérelem (ha szükséges).
- Keresés... amit egy hálózathívás követ - amikor a telefon előbb egy megfelelő hálózathívást keres, majd talál.

SIM kártya PIN kód megadása

A PIN kód beírásához nyomja meg: **PIN kód** **(OK)**.

A PIN kód számainak beírása során csak a * jelet fogja látni. Ha elírta, akkor nyomja meg, majd engedje el a **(C)** billentyűt az utolsó szám törléséhez. A **(C)** billentyű folyamatos megnyomásával az egész beírást törölheti.

A teljes PIN kód beírása után nyomja meg az **(OK)** billentyűt.

Helytelen PIN esetén először a Hiba PIN kód majd a PIN-t kérem felirat jelenik meg.

Ha háromszor egymás után rossz kód kerül megadásra, akkor a telefon automatikusan zárol és a kijelzőn a Zárolt üzenet jelenik meg. A feloldással kapcsolatos további információk a „Telefon feloldása” részben találhatók.



A PIN kód megváltoztatható. További részletekért lásd 'SIM PIN kódcsere Telefon beállítása' menü fejezetben.

OK Nyitó kód megadása

Ha a kijelzőn a Telefonnyitó kódot kérem felirat jelenik meg, akkor meg kell adnia a nyitó kódot a következő billentyűk megnyomásával: **Nyitó kód** **(OK)**.

A nyitó kód egy négyjegyű szám, amelyet a gyártó **1234**-re állít be. A kód megváltoztatható. További részletek a „Nyitó kód cseréje” **„Telefon beállítása”** menü fejezetben.

Ha elfelejtette a nyitó kódját, akkor nyomja meg a **(MENU)** billentyűt. Ekkor a 'Nyitó kód cseréje' opció jelenik meg. Nyomja meg: **(OK)** **Biztonsági kód**, írjon be egy új nyitó kódot, majd nyomja meg az **(OK)**-t.

Telefonhívás kezdeményezése

Telefonhívás kezdeményezéséhez a telefonnak bekapcsolt és a billentyűzárnak kikapcsolt állapotban kell lenni.

Telefonhívás csak akkor kezdeményezhető, ha az adott területen a GSM900, 1800 vagy 1900 szolgáltatás rendelkezésre áll. Ha van szolgáltatás, akkor egy növekvő oszlopsor, , mutatja a térerőt.

Különböző módon lehet hívást kezdeményezni:

- A billentyűzet használatával.
- Az automatikus újrahívás használatával.
- Az utolsó hívott szám újrahívásával.
- Telefonkönyvi tétel gyorstárcsázásával*.
- Telefonkönyvi tétel tárcsázásával*.
- Üzenetbe ágyazott telefonszám tárcsázásával.
- Az Okos billentyű (OK) és a beszédvezérlés használata.

 *A telefon egy telefonszámok és nevek tárolására használható 'telefonkönyvet' tartalmaz. További részletek a „Mi az a telefonkönyv?” részben.”-et.

A telefonhívás kezdeményezésének legegyszerűbb módja a telefonszám beírása a billentyűzettel, majd az **OK** billentyű megnyomása.

 Ha eltévesztette, akkor az utolsó karakter törléséhez nyomja meg egyszer a **C** billentyűt. A **C** billentyű folyamatos megnyomásával a teljes számot törölheti.

A telefon ekkor megkísérli a hívást. A kijelzőn ezalatt a Hívás felirat látható. Sikertelen hívás esetén az **OK** billentyű megnyomásával vagy a fedél becsukásával lehet a műveletet befejezni.

Sikeres hívás esetén a kijelzőn néhány másodpercig a KAPCSOLVA, majd ezt követően Hívás vége? felirat látható.

A hívás befejezéséhez nyomja meg az **OK** billentyűt, vagy zárja be a telefont.

Automatikus újrahívás

Sikertelen hívási kísérlet esetén 5 másodpercig újrarahívás? üzenet jelenik meg. Ekkor az **OK** billentyű megnyomásával a készülék automatikusan újrahívja a telefonszámot.

Sikeres hívás esetén egy rövid csengő hang hallható.

Az újrarahívási kísérletek maximális számát a mobil rendszer üzemeltetője határozza meg. Ha ezen a megkísérelt számon belül nem sikerül a hívás, akkor a kijelzőn az Újrarahívás sikertelen üzenet jelenik meg.

Utolsó hívott szám újrAhívása

 Készenléti állapotban nyomja meg: **OK** **OK**.

Ezenkívül a Telefonkönyv menü 'Utolsó tíz hívás' opcióját is használhatja erre a célra.

OK Telefonkönyvi számok gyors tárcsázása

A telefonkönyv¹ első 9 helyén tárolt szám valamelyikének hívásához nyomja folyamatosan a megfelelő billentyűt. Például a **2** billentyű folyamatos lenyomásával a telefonkönyv második helyén levő számot hívhatja.

 A szám hívásához nem szükséges az **OK** billentyű megnyomása.

OK Telefonkönyvben szereplő tételek hívása

Másik lehetőség: írja be a telefonkönyvi **Hely** számát, majd nyomja meg a **#** **OK**-t.

OK Telefonkönyvi számok tárcsázása a Smart billentyűvel

A következő Okos billentyű **☎** opciók közül választhat:

- Nyomja meg a **☎**-t és a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímekét. Részletesebben lásd „Vezérlés beszédparancsokkal” c. szakaszban.
- Nyomja meg a Smart billentyűvel **☎**-t majd a hangerő billentyű használatával lapozzon a tárolt telefonszámhoz, vagy nyomja meg a megfelelő számbillentyűt a kívánt kezdőbetűre való ugráshoz. A híváskezdeményezéshez vagy tartsa lenyomva a **☎**-t 1,5 másodpercig vagy nyomja meg az **OK**-t.

1. Az elérhető telefonkönyv tételek a Telefonkönyv menü gysortárcsázási beállítási opcióinál adhatók meg.

Üzenetbe ágyazott telefonszám hívása

Az üzenetbe ágyazott telefonszámok hívásáról az „**Üzenetek**” **menü** fejezetben olvashat.

Nemzetközi telefonhívások

Nemzetközi hívás kezdeményezéséhez nyomja folyamatosan a **0** billentyűt. Néhány másodperc múlva a + nemzetközi előhívójel jelenik meg a kijelzőn, amivel lehetővé válik a hívás bármelyik országból a helyi előhívószám ismerete nélkül.

Ezután írja be az ország kódját, majd a telefonszámot. Az ország kódja ugyanaz, mint a hagyományos hívásoknál, pl. 49 Németország, 44 Nagy-Britannia, 46 Svédország, stb.

A hagyományos nemzetközi hívásokhoz hasonlóan hagyja el az első '0'-t a város hívószáma előtt.

Szünetek beszúrása a telefonszámokba

Három másodperces „szünetkarakternek” telefonszámba történő beiktatásához nyomja folyamatosan néhány másodpercig a **☎** billentyűt és a „szünetkarakter” jelenik meg.

A szünetkarakter használata három másodperces késedelmet okoz. Az első szünet szünetkarakternek speciális hatása van, mivel az nem kezdi meg a késleltetést, amíg a hívás fogadásra nem kerül.





Gyakorlati példa szünetre

Példánkban egy tone-alapú hangposta rendszer hívószáma 555-6911, a postafiókszám 1066 és a jelszó 2001. Ekkor a következő számot tárcsázhatja:

5556911*1066*2001 **OK**.

A szám első része a hangposta rendszer felhívására szolgál.

A hívás fogadása után az első szünetkarakter három másodperces késleltetést okoz, mielőtt a 1066 postafiókszám továbbításra kerülne.

A 2001 jelszó szintén három másodperces késleltetés után kerül elküldésre.

GSM segélykérő hívások

Világszerte a GSM szabványok egységesen a könnyen megjegyezhető 112-es számot használják segélykérő hívószámként.

Amennyiben a telefon talált egy hálózatot, a készülék képes lesz segélykérő hívás lebonyolítására. A hívás kezdeményezhető bármely biztonsági kód ismerete nélkül is és a hálózattól függően SIM kártyával vagy anélkül is.

A segélykérő hívások a központi segélykérő hívások kezelőjéhez futnak be.

A GSM segélykérő szám hívásához nyomja meg:

1 1 2 OK.

A segélykérő hívás lebonyolítása során a kijelzőn a **Segélykérő hívás** felirat látható.

 **Segélykérő hívások kezdeményezhetők felhelyezett telep nélkül is, ha a telefon az úti töltőről működik.**

Telefonhívások fogadása

Egy hívás fogadásához:

- A telefonnak bekapcsolva, nem zárolt állapotban kell lennie.
- GSM 900/1800 szolgáltatással rendelkező területen kell tartózkodnia.
- A hívásátírási és letiltási opciókat úgy állítsa be, hogy a hívást ne irányítsák át illetve ne tiltsák le.

Egy hívás fogadásakor a telefon csenget vagy vibrál, és a kijelzőn a HÍV üzenet jelenik meg (ha rendelkezik a Hívó azonosító opcióval, akkor ehelyett a hívó telefonszáma vagy neve látható). Hívás fogadáshoz nyomja meg az **OK**-t vagy nyissa ki a fedelet (csak a fedéllel rendelkező modelleken, amikor a 'Billentyű válasz' opció Ki van kapcsolva).

Amikor az azonosító megjelenik a kijelzőn, eldöntheti, hogy válaszol-e vagy sem a hívásra az **OK** billentyű, egy szám **1**-től **9**-ig, a ***** vagy a **#** lenyomásával. A menüpont kiválasztásához lásd részt. A billentyűk használatával akkor is fogadhatja a hívást, ha a telefon éppen nyitva van, amikor csengeni kezd.

Ha nem kívánja fogadni a hívást, akkor:

Nyomja meg egyszer a **C** billentyűt. Ha bekapcsolta az Opciók menüben a 'Feltételes átirányítás, amikor foglalt' vagy az Átirányít ha nem elérhető opciót, akkor a telefon a hívó hívását a megadott számra irányítja át, ellenkező esetben a hívó foglalt jelzés hall.

vagy

Tartsa folyamatosan lenyomva a **C** billentyűt. Ez visszautasítja a hívást. A telefon nem ajánlja fel a hívásátírási opciót.

Ha a telefon csörög és Ön nem válaszol, akkor a kijelzőn a Nem fogadott hívás felirat jelenik meg, jelezve, hogy a hívási kísérlet sikertelen volt.

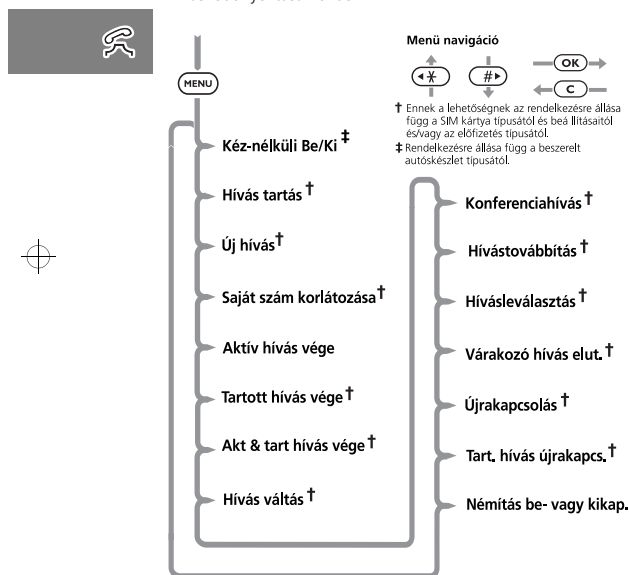
Telefonhívás befejezése

Egy hívás befejezéséhez nyomja meg az **OK**-t, **C**-t vagy zárja be a telefont.



Hívás közben menü

A "Hívás közben" menü további funkciók elérését biztosítja egy hívás lebonyolítása közben.



Belépés a Hívás közben menübe

A "Hívás közben" menübe a **MENU** billentyű lenyomásával léphet be egy hívás alatt

Kilépés a Hívás közben menüből

A "Hívás közben" menü elhagyásához nyomja meg a **C** billentyűt.

Hívás közben menü opciók

A Hívás közben menüben felsorolt opciók folyamatosan változnak a hívás állapotától függően. A következő lista tartalmazza a "Hívás közben" menü összes lehetséges opcióját.

Az opcióknak csak egy része jelenik meg egy adott időpontban. Az opciók sorrendje változhat.

Kihangosítás be/ki

Ennek az opciónak a használatával lehet váltani a kihangosítós és a normál üzemmód között, ha a telefon olyan autószoftverbe van beszerelve, amely nem rendelkezik automatikus jelenlét-érzékelővel.

Hívás tartás

Ez az opció az aktív hívás esetén a vonalat tartja.

Új hívás

Ez az opció lehetővé teszi egy új hívás kezdeményezését.

Saját szám korlátozása

Ez az opció lehetővé teszi, hogy hívást kezdeményezzen anélkül, hogy a hívott fél előre megtudná a telefonszámát.

Az aktív hívás vége

Ez az opció megszünteti az aktív hívást és visszatér arra a hívásra, amelynél a vonalat tartja.

Tartott hívás vége

Ez az opció megszünteti a tartott hívást.

Aktív és tartott hívás vége

Ez az opció az összes kapcsolt hívást megszünteti.

Hívás váltás

Ez az opció lehetővé teszi, hogy váltson az aktív és a tartott hívás között.

Konferencia hívás

Ez az opció akár 5 másik telefonnal is összekötheti egy hívás alatt (lásd Konferencia hívás kezdeményezése).

Hívásátadás

Ez az opció egy másik telefonnak adja át a hívást (lásd a „Hívásátadás”-t később, ebben a részben).

Privát beszélgetés

Ez az opció lehetővé teszi, hogy elkülönítsen egy személyes hívást a fő konferenciahívástól.

Várakozó hívás elutasítása

Ez az opció visszautasítja a várakozó hívást.

Újrakapcsolás

Ez az opció a tartott hívást aktív hívássá változtatja.

Tartott hívás újrakapcsolása

Ez az opció hasonlít az újra kapcsol-hoz, de csak akkor jelenik meg ha már van egy tartott hívás és egy várakozó hívás. A Tart. hívás újrakapcs. a tartott hívást aktív hívássá változtatja.

Némítás be vagy kikapcsolása

Egy telefonhívás közben átmenetileg kikapcsolja a mikrofont. Válassza ki újra ezt az opciót, hogy visszatérjen a beszélgetéshez.



OK *Hívás tartva és hívásvárakoztatás*

A telefon támogatja a Hívás tartva és hívásvárakoztatás GSM hálózati opciókat. Ezeknek az opcióknak a használatával az aktuális hívást tartásba helyezheti és fogadhat egy bejövő hívást vagy kezdeményezhet egy második hívást (e lehetőség irányításának részleteihez lásd **Hívás várakoztatást** a **'Hívási szolgálatok'** menüben).

A hívástartás és hívásvárakoztatás esetei

A kijelző az aktuális hívás (vagy hívások) állapotának megfelelően automatikusan változik, és mindig azt az opciót ajánlja fel, amit a használó legvalószínűbben kérni fog. Az opció elfogadásához nyomja meg az **(OK)**-t vagy a **(MENU)**-t, megnyomásával a Hívás közben menüben lapozva válasszon más opciót. Ezt a folyamatot követve úgy fogja találni, hogy még az aktív hívás, tartott hívás és várakozó hívás háromszoros kombináció is könnyen kezelhető. A következő pontok a leggyakrabban előforduló helyzeteket mutatják:

- Egy aktív hívásnál a vonal tartásához nyomja meg a **(MENU)**-t, a kijelzőn a **Hívás tartást választ?** - nyomja meg az **(OK)**-t a hívás tartásához. A hívás újra kapcsolásához nyomja meg az **(OK)**-t.
- Egy aktív hívás tartásához és egy új hívás -hoz először tegye az aktív hívást tartásba, majd nyomja meg a **(MENU)**-t és válassza ki az **Tart. Hívás újrapkcs. opciót**¹.

- Az aktív hívás és a tartott hívás közötti váltáshoz nyomja meg az **(OK)**-t a **Két hívás váltás?** üzenet megjelenésekor.
- Aktív hívás közben egy várakozó hívás fogadásához nyomja meg az **(MENU)**-t a **Váró hívás fogadása?** üzenet megjelenésekor, és ekkor az aktív hívás vonalának tartása biztosított. Ha inkább befejezné az aktív hívást mielőtt fogadja a várakozó hívást, nyomja meg a **(MENU)**-t és válassza ki a **Aktív hívás vége** opciót.
- Egy várakozó hívás elutasításához nyomja meg a **(MENU)**-t és válassza a **Várakozó hívás elut. opciót** (vagy egyszerűen nyomja meg a **(C)** billentyűt).

 *Ha már van egy aktív hívás, egy tartott hívás és egy várakozó hívás, akkor nem fogadhatja a várakozó hívást, amíg be nem fejezi az aktív vagy a tartott hívást, vagy össze nem kapcsolja azokat.*

¹. Egy gyorsabb módszer a híváskezdeményezésre, ha közvetlenül beírja a hívni kívánt számot és megnyomja az **(OK)**-t. A telefon az aktív hívást tartásba helyezi és megkísérli a beírt szám hívását.

A hívástartás és hívásvárakoztatás üzenetei

Hívás tartva és/vagy hívásvárakoztatás műveletek alatt a kijelzőn a következő üzenetek közül egy vagy több látható:

Próbálkozik

Egy aktív hívás tartásba tételére, egy aktív és egy tartott hívás cseréjére, vagy a Konferencia hívás bővítésére vonatkozó utasítás került kiadásra.

vagy

Egy tartott hívás újrapcsolására vonatkozó utasítás került kiadásra.

Tartás sikertelen

A hívás tartására vonatkozó utasítás sikertelen volt.

A 2. hívás nem tartható

Egy hívást már tart és egyidejűleg nincs lehetőség két hívás tartására.

Kapcsolás sikertelen

A tartott hívás nem tehető újra aktívvá.

Foglalt. Próbálja később

A telefon még dolgozik az előző utasítás végrehajtásán.

Várjon egy kis ideig, mielőtt megismételné az utasítást.

Névtelen

A hívó úgy programozta a telefonját, hogy a hívószáma ne jelenjen meg a hívott fél telefonjának kijelzőjén.

Hívószám nem elérhető

A hálózat nem továbbítja a hívó telefonszámát.

Konferencia sikertelen

A konferenciahívásra vonatkozó utasítás sikertelen volt.

Hívás átadás folyamatban

Egy hívás átadására vonatkozó utasítás megtörtént.

Hívás átadás sikertelen

Egy hívás átadására vonatkozó utasítás sikertelen volt.



Konferenciahívás kezdeményezése

Ez az opció összekapcsolja az aktív hívást a tartott hívással. A konferenciahívással akár öt féllel is folytathat egyidejűleg konferenciabeszélgetést. Bármikor a hívás folyamán új hívót kapcsolhat, szétkapcsolhat vagy elkülöníthet személyes hívásokat a konferenciahívástól a Hívás közben menü opció használatával.

 *Elő kell fizetnie mind a konferenciahívás, mind a hívásvárakoztatás kiegészítő szolgáltatásra ha használni kívánja ezt a lehetőséget.*

Konferenciahívás kezdeményezése

Egy konferenciahívás kezdeményezéséhez az aktív hívás vonalát tartsa és tárcsázzon egy másik telefonszámot. Ezután lesz egy aktív hívása és egy tartott hívás.

Nyomja meg a **MENU** billentyűt, hogy belépjen a Hívás közben menübe és válassza ki a konferenciahívást. Az aktuális aktív hívás és a tartott hívás egy konferenciahívássá kapcsolódik össze.

Konferenciahívás kezelése

Egy konferenciahívás alatt lehetősége van új hívásokat kapcsolni a konferenciahívásba vagy a konferenciahívástól elkülöníteni egy beszélőt.

Új hívás kapcsolása

Számos módja van egy új hívó bekapcsolásának a konferenciahívásba:

- A számbillentyűk használatával
- Az Új hívás kezdeményezése opció használatával a Hívás közben menüben

- Egy telefonkönyvben szereplő szám előhívásával a Gyors hozzáférés használatával
- Válaszólással a várakozó hívásra.

Függetlenül attól, hogy melyik módszert használja, a konferenciahívás vonalát a telefon tartja míg az új hívás kapcsolását el nem végzi. Ezután be kell lépnie a Hívás közben menübe és ki kell választania a konferenciahívást, hogy az új hívást bekapcsolja a folyamatban levő eredeti konferenciahívásba.

Egy beszélő elkülönítése a konferenciahívásban résztvevőktől

Konferenciahívás alatt lehetősége van elkülöníteni egy kiválasztott beszélőt a fő konferenciahívás résztvevőitől.

 *Annak érdekében, hogy elkülöníthessen egy beszélőt a konferenciahívástól, nem lehet egy tartott hívás sem.*

A konferenciahívás közben nyomja meg a **MENU**-t és válassza ki a Privát beszélgetést. Ezután a kijelzőn megjelenik a konferenciahívás tagjainak telefonszáma vagy neve. Használja a kereső nyílakat a kiválasztott beszélő megkereséséhez. Ha a kívánt beszélőt kiválasztotta, nyomja meg az **OK**-t., és válassza ki a Privát beszélgetést.

Ekkor a kiválasztott hívás elkülönül a fő konferenciahívástól, és privát beszélgetés válik lehetővé Ön és a kiválasztott beszélő között.

A tagok újbóli összekapcsolásához válassza ki a konferenciahívást a "Hívás közben" menüből.

Hívásátadás

A Hívásátadás átadja a hívást egy másik telefonnak.
Kétféleképpen lehet egy hívást átadni: a harmadik beszélő bekapcsolása előtt ill. után.

 Elő kell fizetnie mind a konferenciahívás, mind a hívásvárakoztatás kiegészítő szolgáltatásokra ha használni kívánja ezt a lehetőséget.

Hívásátadás kezdeményezése a harmadik beszélő kapcsolása előtt.

Egy hívásnak egy másik telefonra való átadásához nyomja meg a **☰** billentyűt és válassza ki a Hívás Átadás -ta Hívás közben menüből. Írja be a telefonszámot, ahová át kívánja adni a hívást és nyomja meg az **OK**-t.

Ezután a telefon megpróbálja átadni a hívást. A kijelzőn először a Hívás átadás folyamatban majd a Hívás átadás megtörtént üzenet jelenik meg. Ha a hívást sikerült átadni az Ön telefonja automatikusan szétkapcsol.

Hívás átadás folyamatban kezdeményezése a harmadik beszélő kapcsolása után.

Ha már van egy aktív hívása és egy tartott hívása, nyomja meg a **☰** billentyűt és válassza ki a Hívás Átadás -t a Hívás közben menüből. A telefon megpróbálja az aktív hívást átadni a tartott hívásnak. A kijelzőn először a Hívás átadás folyamatban majd a Hívás átadás megtörtént üzenet jelenik meg. Ha a hívást sikerült átadni az Ön telefonja automatikusan szétkapcsol.





A beszédfunkciók használata

A Hangjegyzet használata

A Hangjegyzet opció lehetővé teszi maximum 3 perces személyes hangjegyzet vagy egy telefonbeszélgetés rögzítését. Ez egy hasznos lehetőség, amikor nincs Önnél toll és papír, hogy útmutatásokat vagy üzeneteket jegyezzen fel. A felvételi lehetőség az alábbi esetekben érvényes:

- A telefon hívásra vár (nincs hívás).
- Egy aktív hívás (beleértve a konferenciahívásokat).
- Aktív hívás plusz várakozó hívás.

Hangjegyzet rögzítése

Egy Hangjegyzet rögzítéséhez nyomja meg a Felvétel Indítás/ Megállítás billentyűt (⓪). Egy rövid hangjelzés lesz hallható, amely jelzi a felvétel elindítását és a kijelzőn a Felvétel üzenet jelenik meg illetve a rendelkezésre álló felvételi idő.

Ha felvételt készít egy telefonbeszélgetés alatt, a beszélgető partnere 10 másodpercenként hall egy hangjelzést, amely figyelmezteti, hogy Ön rögzíti a beszélgetést.

 **Aktív hívás felvételénél mindkét fél hangja felvehető egyidejűleg.**

A hívás rögzítésének leállításához nyomja meg a Felvétel Indítás/ Megállítás billentyűt (⓪) vagy az (OK)-t; a fedéllel rendelkező modelleken csukja be a fedelet, viszont ezzel befejezi a hívást. A kijelzőn a XX Hangjegyzet tárolva üzenete jelenik meg, ahol az XX a tárolás helyének a száma. A Hangjegyzet tárolásakor egymást követően helyezhetnek el.

A felvétel azonnal megszakad minden további figyelmeztetés nélkül, ha:

- a felvétel közben fogad egy bejövő hívást (a Hívás várakoztatás hangjelzés hallható).
- a Hangjegyzet felvétele alatt hívást kezdeményez.

Hangjegyzet tárolási kapacitás

Az Üzenetek, Hangjegyzet menü Rendelkezésre álló idő mutatása opció jelzi a felvételhez rendelkezésre álló időmennyiséget, lásd „Üzenetek” menüt.

A felvétel közben, tíz másodperccel a felvételi kapacitás teljes kihasználása előtt egy figyelmeztető hangjelzés hallható. Ha nem állítja le a felvételt a rendelkezésre álló időn belül, a felvétel automatikusan leáll és egy egymásodperces hangjelzés hallható, miközben a Nincs szabad tárolóhely üzenet jelenik meg a kijelzőn.



A Hangjegyzet lejátszása

A Hangjegyzet lejátszásához válassza ki az Üzenetek, Hangjegyzet, Hangjegyzet Lejátszás opciókat, vagy használja a Gyors hozzáférési menü (☰) tételét.

Az első hangjegyzet két másodperc múlva kerül lejátszásra. A kijelzőn a XX Hangjegyzet Lejátszás... Következő? jelenik meg.

Nyomja meg a (C)-t a hangjegyzet lejátszásának megállításához. Egy üzenet mutatja az aktuálisan lejátszott hangjegyzetet a Hangjegyzet XX. Lejátszás... Következő? üzenettel. Nyomja meg a (OK)-t majd a (#)-t a következő Hangjegyzet-ra való ugráshoz.

 Ha a gyors hozzáférési menüből kiválasztja a Hangjegyzet Lejátszás opciót, a telefon egyszerűen visszatér készenléti állapotba.

Ha visszajátszás közben nyomja meg a (*)-gombot, a telefon újra előlről kezdi lejátszani a felvételt. Kétszer egymás után gyorsan nyomja meg a (*)-gombot, ha vissza akar menni az előző üzenethez.

A következő hangjegyzet lejátszásához nyomja meg a (#)-t. A következő hangjegyzetre-re való ugráshoz nyomja meg az (OK)-t.

Ha egy meghatározott helyen tárolt hangjegyzetet-ot kíván visszajátszani, nyomja meg a megfelelő számbillentyűt (1)-től (9)-ig.

 Telefonbeszélgetés alatt hangjegyzet visszajátszása nem lehetséges.

Hangjegyzetek törlése

A hangjegyzetek törléséhez a „Hangjegyzetek” Üzenetek, Hangjegyzet menüjében válassza ki a Hangjegyzetek törlése opciót. Meg kell erősítenie a törlésre vonatkozó parancsot miután a Hangjegyzetek törlése - Választ? üzenet megjelenik a kijelzőn. Nyomja meg az (OK)-t a törlés megerősítéséhez.

A Hangjegyzetek törlése megerősítő üzenet jelenik meg a kijelzőn.

 Egyéni hangjegyzetek törlése nem lehetséges.

Vezérlés beszédparancsokkal

Ha beszédvezérlést alkalmaz, egyetlen beszédparanccsal hívhatja fel a kívánt telefonszámot vagy aktiválhatja a szükséges yors hozzáférési funkciót.

Ezt az (egyetlen) beszédparancsot hangcímkeként nevezzük.

A telefon memóriájában bármelyik telefonkönyvi tételhez hangcímkeket rendelhet, s azután ennek bemondásával hívhatja fel a megfelelő telefonszámot. Ugyanígy, hangcímkeket rendelhet minden yors hozzáférési funkcióhoz, hogy azután a megadott hangcímke bemondásával aktiválhassa a funkciókat.

 *A SIM kártya memóriájában tárolt számokhoz nem lehet hangcímkeket rendelni.*

Hangcímke rögzítése közben nem lehet hívást kezdeményezni vagy fogadni.

A felvétel minőségének biztosítása érdekében a hangcímkeket úgy vegye fel, hogy sem szél, sem másmilyen háttérzaj ne legyen hallható, és jól érthető természetes erősségű hangon beszéljen a készülékbe. Minden hangcímke felvételéhez két másodperc áll rendelkezésére.

Beszédparancsokkal történő vezérlés alkalmazása telefonkönyvi tételek esetén

Új telefonkönyvi tétel rögzítésekor vagy meglévő telefonkönyvi tétel módosításakor új hangcímkeket rögzíthet. A meglévő hangcímkeket szükség esetén átírhatja vagy kitörölheti.

 *Ha előzőleg korlátozta a hozzáférést a telefon memóriájához, nem lehet hangcímkeket rögzíteni.*

Hangcímke beírása

Ezt az opciót a Telefonkönyv menüből érheti el; segítségével az új telefonkönyvi tételekhez hangcímkeket rendelhet.

Személyes
tel. Számok — Új bejegyzés — Tel. Memóriában tárol — Hangcímke adás



Amikor új bejegyzés beírásakor a Tel. memóriában tárol opciót választja, a telefon kéri, hogy írja be a tárolni kívánt telefonszámot, nevet és helyet, majd tárolja a tételt. A részleteket megtalálja a **A „Telefonkönyv” menü** c. fejezetben.

Az Tárolva XXX üzenet kijelzése után a telefon megkérdezi, hogy kíván-e hangcímkeket rendelni a tételhez:

1 Hangcímke megadása?

A továbblépéshez nyomja meg az **OK**-t.

Ha már 25 telefonkönyvi hangcímkeket tárolt a telefonon, a Hangcímke tárolás tele üzenet jelenik meg, és a telefon a Tel. memóriában tárol menüopcióra tér vissza.

Ilyenkor csak akkor rögzíthet új hangcímkeket, ha valamelyik meglévőt kitörli.

Ha rögzíthető hangcímke, a telefon kiírja:

2 Nyomj OK-t ha kész

A továbblépéshez nyomja meg az **OK**-t.

3 Mondj nevet a hangjelzés után...

Várja meg, míg elhallgat a hangjelzés, majd mondja be a hangcímkeket (nevet). A jó hangminőség érdekében olyan helyen használja a készüléket, ahol a lehető legkisebb a szél vagy az egyéb háttérzaj.

4 Nyomj OK-t, ha kész

A továbblépéshez nyomja meg az -t.

5 Mondj nevet a hangjelzés után...

Várja meg, míg elhallgat a hangjelzés, majd mondja be a hangcímket (nevet), akárcsak a fenti 3. lépésnél. A jó hangminőség érdekében olyan helyen használja a készüléket, ahol a lehető legkisebb a szél vagy az egyéb háttérzaj.

6 Ha sikerült a rögzítés, két másodpercre a Kérem várjon, majd a Hangcímke tárolva üzenet jelenik meg.

Ha a hangcímke-rögzítés sikeresen befejeződött, a telefon a Tel. memóriában tárolmenü opcióra tér vissza.

Ha a rögzítés nem sikerült - például mert a választott név túlságosan hasonlított valamely már meglévő hangcímkére -, akkor a telefon kijelzi, miért nem fogadta el a bementott nevet, majd  Nyomj OK-t, ha készüzenetre áll vissza.

Hangcímke beírása vagy szerkesztése és hangcímke törlése

Ezek az opciók a telefonkönyv menüből vagy a Gyors hozzáférési menüből érhetőek el. Először válassza a ki a Keresés név szerint vagy a Keresés hely szerint opciót.

A név vagy a hely beírása után kiválaszthatja a megfelelő Hangcímke menü opciót.

Keresés hely szerint

 Memória hely beírása

- Szám hívása
- Név / szám módosítása
- Név és szám
- Módosítsd a Hangcímket
- Töröld a Hangcímket

Hangcímke beírása vagy szerkesztése

 Ez az opció nem jelenik meg, ha a telefonszám nincs a telefon memóriájában.

Akkor kell ezt az opciót választania, ha meglévő telefonkönyvi tételhez kíván hangcímket rendelni vagy meglévő hangcímket szeretne átírni. Ha valamely tételhez már rendelt hangcímket, a hely száma mellett a >> szimbólum jelenik meg.

Amikor kiválasztotta ezt az opciót, a telefon a  Nyomj OK-t, ha kész üzenetet jeleníti meg.

Ekkor a hangcímke rögzítéséhez kövesse a 'Hangcímke beírása' c. szakaszban leírtakat.

Hangcímke törlése

 Ez az opció nem jelenik meg, ha a telefonszám nincs a telefon memóriájában, vagy ha nincs hangcímke, amelyet ki lehetne törölni.

Ha valamely telefonkönyvi tételből ki kívánja törölni a hangcímket, válassza ezt az opciót.

Ha megnyomja az -t, a telefon kitörli a hangcímket, majd a  Hangcímke törölve üzenetet jeleníti meg.

Telefonkönyvi tétel aktiválása beszédparanccsal

Ehhez vagy az Okos billentyűt (☎) vagy a Telefonkönyv menüt, majd a ☎-t kell használnia.

Aktiválás beszédparanccsal az Okos billentyű (☎) használatával

Nyomja meg a ☎-t.

Ha van hangcímével ellátott telefonkönyvi tétel, a következő üzenet jelenik meg:

1 Mondj nevet a hangjelzés után...

Várja meg, míg elhallgat a hangjelzés, majd mondja be a hangcímét (nevet). A jó hangminőség érdekében olyan helyen használja a készüléket, ahol a lehető legkisebb a szél vagy az egyéb háttérzaj.

 Ha megnyomja valamelyik billentyűt, a telefonkönyvre tér vissza.

Ha a telefon nem talál a bementottnak megfelelő hangcímét, Nem talál üzenetet jelenít meg, majd visszaáll a telefonkönyvre.

2 Ha a bementott név megfelel valamelyik hangcímének, a telefon visszamondja a nevet és kiírja a szóban forgó telefonkönyvi tételt.**3 Ekkor a következő három lehetőség közül választhat:**

- Ha két másodpercig vár, a telefon automatikusan kezdeményezi a hívást.
- Ha megnyomja az **OK**-t, maga kezdeményezheti, illetve ha megnyomja a **C**-t, törölheti a hívást.
- Ha megnyomja a **#>**-t, akkor a telefonkönyv következő tétele jelenik meg.

Amikor olyan telefonkönyvi tételre lapoz, amelyhez hangcímke is tartozik, a telefon a hangszórón közli a hangcímét.

Aktiválás beszédparanccsal a Telefonkönyv menü használatával

Válassza a Telefonkönyv menüből a Hangcímke tárcsázás opciót.

Amikor megnyomja az **OK**-t, a telefon a **Nyomj Okos Gombot**, ha kész üzenetet jeleníti meg.

A beszédparanccsal történő aktiváláshoz ezután kövesse az 'Aktiválás beszédparanccsal az Okos billentyű (☎) használatával' c. szakaszban leírt lépéseket.

A gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal

A telefon valamennyi gyors hozzáférési funkcióját is aktiválhatja hangcímével. Nem kell tehát feltétlenül a kilenc gyors hozzáférési billentyű valamelyikét használnia.

A gyorsmenü beállítása

Gyorsmenü beállítás

Bill társít funkcióhoz
Módosítsd a Hangcímét
Töröld a Hangcímét

Ez az opció a Telefon beállítása menüről érhető el és lehetővé teszi:

- a gyors hozzáférési menü testre szabását;
- a gyors hozzáférési funkciókhoz hangcímek rendelését, illetve a hozzájuk rendelt hangcímek módosítását.



A gyors hozzáférés beállítása kiválasztásakor a telefon kiírja a gyors hozzáférési funkciók listáját. Ha valamely funkcióhoz már tartozik hangcímke, a funkció neve mellett a >> szimbólum jelenik meg.

A megfelelő menüpóció kijelöléséhez használja a vagy a gombokat, majd a kiválasztáshoz nyomja meg az **OK**-t. Ekkor billentyűt rendelhet a funkcióhoz vagy módosíthatja a hangcímke beállítását.

Billentyű társítása funkcióhoz

Ezzel az opcióval billentyűt rendelhet a választott gyors hozzáférési funkcióhoz. A telefon a következő üzenet kiírásával kéri a billentyű megadását: *Írj be 1-9-t.*

Ekkor a ... valamelyikének megnyomásával rendelje a funkcióhoz a kívánt billentyűt, majd nyomja meg az **OK**-t.

Ha megnedgett, érvényes billentyűt választott, a telefonon **Kész** üzenet jelenik meg, majd a készülék visszaáll a gyors hozzáférési funkciók listájára.

Másként, a gyors billentyű () használatával is rendelhet billentyűt a funkciókhoz. Lásd a **A gyors hozzáférési menü használata** c. fejezetet.

Módosítsd a hangcímket

Ezzel az opcióval hangcímket rendelhet valamely Gyors hozzáférési funkcióhoz vagy átirhat egy, már meglévő hangcímket.

Ha már 9 gyors hozzáférési hangcímket tárolt a telefonon, a készülék nem engedi új hangcímke hozzárendelését: *Hangcímke tárolás tele üzenet* ír ki és visszaáll a gyors hozzáférési funkciók listájára. Ilyenkor ahhoz, hogy új hangcímket rögzíthessen, előbb egy meglévőt ki kell törölnie.

Ha lehet hangcímket rögzíteni, a telefon kiírja:

1 **Nyomj OK-t ha kész**

Ekkor a továbblépéshez nyomja meg az **OK**-t.

2 *Mondj nevet a hangjelzés után...*

Várja meg, hogy elhallgasson a hangjelzés, majd mondja be a hangcímket (nevet). A jó hangminőség érdekében olyan helyen használja a készüléket, ahol a lehető legkisebb a szél vagy az egyéb háttérzaj.

3 **Nyomj OK-t ha kész**

Ekkor a továbblépéshez nyomja meg az **OK**-t.

4 *Mondj nevet a hangjelzés után...*

Várja meg, míg elhallgat a hangjelzés, majd mondja be a hangcímket (nevet), akárcsak a fenti 2. lépésnél. A jó hangminőség érdekében olyan helyen használja a készüléket, ahol a lehető legkisebb a szél vagy az egyéb háttérzaj.

5 Ha sikerült a rögzítés, két másodpercre a *Kérem várjon*, majd a **Hangcímke tárolva** üzenet jelenik meg.

Ha a hangcímke rögzítése sikeresen befejeződött, a telefon visszatér a gyors hozzáférési funkciók listájára.

Ha a rögzítés nem sikerült - például mert a választott név túlságosan hasonlított valamely már meglévő hangcímkére -, akkor a telefon kijelzi, miért nem fogadta el a bement nevet, majd a **Nyomj OK-t ha kész** üzenetre áll vissza.

Hangcímke törlése

 Ez az opció nem jelenik meg, ha nincs hangcímke, amelyet ki lehetne törölni.

Ezzel az opcióval kitörölheti a gyors hozzáférési funkciókhoz rendelt hangcímkeket.

Az **OK** megnyomására a telefon kitörli a hangcímkét és

☒ Hangcímke törölve üzenetet ír ki.

Gyors hozzáférési funkciók aktiválása beszédparanccsal

A kívánt gyors hozzáférési funkciót a következőképpen aktiválhatja beszédparanccsal:

1 Nyomja meg a **(F)**-t.

Ha van olyan gyors hozzáférési funkció, amelyhez hangcímke tartozik, a következő üzenet jelenik meg:

2 Mondj nevet a hangjelzés után...

Várja meg, míg elhallgat a hangjelzés, majd mondja be a hangcímkét (nevet). A jó hangminőség érdekében olyan helyen használja a készüléket, ahol a lehető legkisebb a szél vagy az egyéb háttérzaj.

 Ekkor a **(C)** megnyomásával visszatérhet az üres (funkciók nélküli) képernyőre; valamely számbillentyű vagy az **OK** megnyomásával aktiválhatja a kívánt gyors hozzáférési funkciót; **(#D)** megnyomásával megjelenítheti a Gyors hozzáférési menü listáját.

Ha a telefon nem talál a bemondottnak megfelelő hangcímkét, Nem talál üzenetet ír ki és visszaáll a gyors hozzáférési menüre.

3 Ha a bemondott név megfelel valamelyik hangcímkének, a telefon visszamondja a nevet és megjeleníti a megfelelő gyors hozzáférési menü tételt.**4** Ekkor a következő három lehetőség közül választhat:

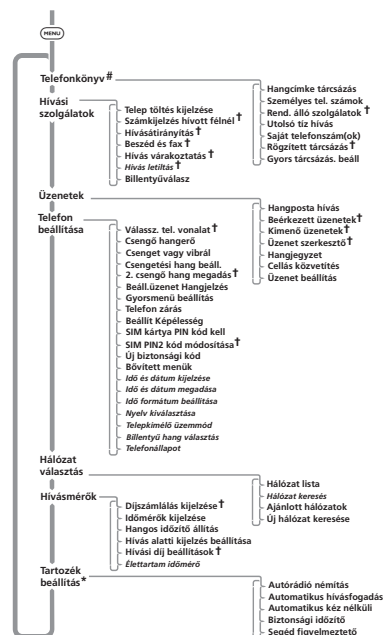
- Ha két másodpercig vár, a telefon automatikusan aktiválja a funkciót.
- Nyomja meg az **OK**-t a funkció aktivvá tételéhez vagy pedig a **(C)**-t ahhoz, hogy a képernyőről minden eltűnjön.
- Ha megnyomja a **(#D)**-t, akkor a gyors hozzáférési menü következő tétele jelenik meg.

Amikor olyan gyors hozzáférési menü tételre lapoz, amelyhez hangcímke is tartozik, a telefon a hangszórón közli a hangcímkét.





Az „Opciók menü” használata



Menü navigáció



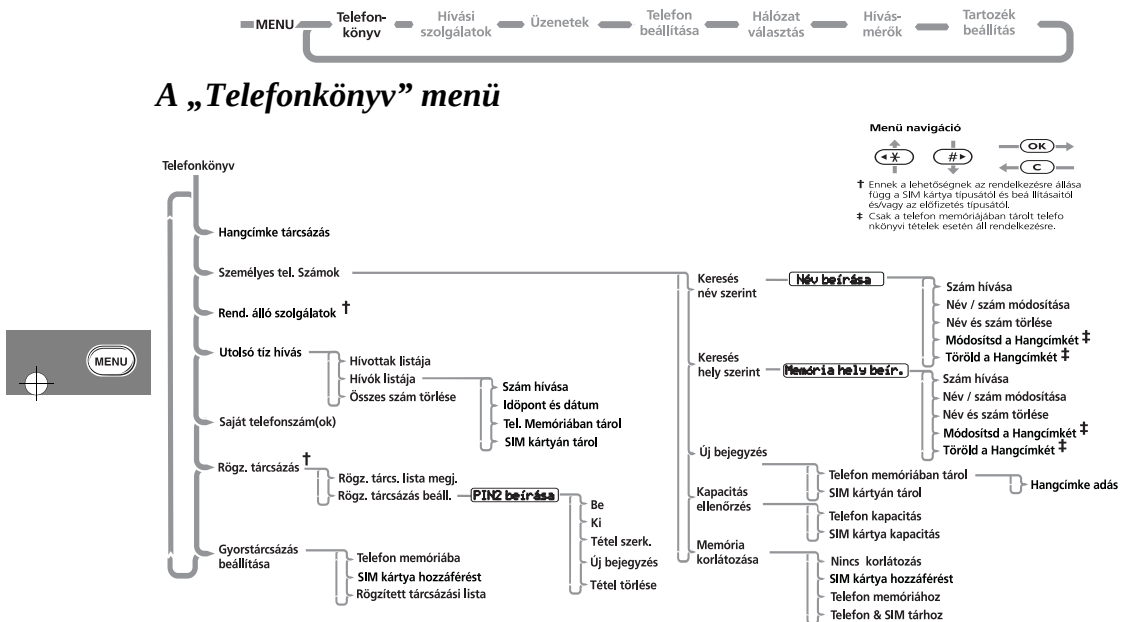
A **dőlt** betűkkel szedett menüpontok csak a **Bővített menük** bekapcsolása után érhetők el.

Ha a mobil rendszer szolgáltatója már beprogramozta a saját menüpontját, akkor nem a Telefonkönyv nyitja meg az első, ami megjelenik az Opciók menüben.

† Ennek a lehetőségnek az rendelkezésre állása függ a SIM kártya típusától és beállításaitól és/vagy az előfizetés típusától.

* A **Tartozékok Beállítás** opció csak akkor használható ha az autószerelvény vagy a fülhallgató készlet be van szerelve.





 Ha a mobil rendszer szolgáltatója már beprogramozta a saját menüpontját, akkor nem a „Telefonkönyv” menü lesz az első, ami megjelenik az „Opciók” menüben.



OK Mi az a telefonkönyv?

Tételként tárolhat neveket és telefonszámokat az elektronikus 'telefonkönyvben'. Ezek a tételek a telefon-vagy a SIM kártya memória *Személyes telefonszámok listájában* és a SIM kártya *Rögzített tárcsázási listájában*¹ található. Tárolás után a szám gyorsan előhívható és tárcsázható.

A telefon 100 tételt, míg a SIM kártya maximum 155 tételt tud tárolni a Személyes telefonszámok listájában. A SIM kártyán tárolható tételek száma függ a mobil rendszer szolgáltatója által biztosított SIM kártya típusától.

Maximum 40 tételt tárolhat a Rögzített tárcsázási listában is, ha rendelkezik ezzel a lehetőséggel. A Rögzített tárcsázási lista lehetővé teszi a telefon használatának korlátozását bizonyos telefonszámokra, vagy szükség esetén a közvetlen távhívásban részt vevo országok és városok hívószáma vagy bármilyen elotárcsázási száma.

Egy telefonkönyvi tétel a következőket tartalmazza:

- Telefonszám. Maximum 32 számjegy tárolható, de ez a SIM kártyán tároltaknál lecsökken 20 számjegyre.
- Név. Maximum 16 karakter a telefonnál és 50 karakter a SIM kártyánál, de általában 10 vagy kevesebb karakter.
- Hely száma - 1-től 255-ig a személyes telefonszámok listájában, vagy 1-től 40-ig a rögzített tárcsázás listájában.

1. A „Rögzített tárcsázási lista” elérhetősége a SIM kártya típusától függ.

Utólagos számmódosítás

Ez lehetővé teszi a telefonkönyvben korábban tárolt távhívó kódok és egyéb elotárcsázási számok használatát egy hívás kezdeményezése során.

Az elotárcsázási szám utólagos számmódosításhoz válassza ki az elotárcsázási számot tartalmazó tételt a telefonkönyvből, majd egyszerűen írja be a telefonszám többi részét és nyomja meg az **OK**-t a hívás kezdeményezéséhez.

Az utólagos számmódosítás akkor is alkalmazható, ha egy telefonkönyvben meglévő számhoz hasonló számot kíván hívni. Hívja elő a számot a telefonkönyvből, törölje a felesleges számjegyeket, majd írja be az új telefonszámot.

Az utólagos számmódosítás nem írja felül a telefonkönyvi tételt.

Az utólagos számmódosítás nem érhető el ha az Okos billentyű használatával lépett be a telefonkönyvbe.





Az ábécé betűinek és az írásjelek beírása

A **[0-9]**, **[1]**, ..., **[8]** és **[9]** billentyűk használhatók az Az ábécé betűinek és az írásjelek beírására, például nevek tárolásához a telefonkönyvben.

Például az **[5]** billentyű megnyomásakor először a J betű jelenik meg. Ha nem ez a kívánt karakter, akkor nyomja meg újból és a K betű jelenik meg. Következő megnyomásra az L, még egy billentyű nyomás... és az **[5]** jelenik meg. A telefon folytatja a billentyűhöz tartozó karakterek lapozását a billentyű minden egyes lenyomására.

Bármely billentyű hosszabb ideig történő lenyomása az összes karaktert nagybetűről kisbetűre váltja, míg a következő hosszabb ideig történő megnyomás visszaváltja kisbetűről nagybetűre.

A következő karakter beírásához nyomja meg a hozzátartozó billentyűt. Ha a karakter ugyanazon a billentyűn van mint az előző, akkor előbb a **[#>]** billentyűt kell megnyomni. A **[#>]** billentyű másodszori megnyomása egy szóközt hoz létre.

Hibás beírás esetén az elrontott karakterhez a **[←X]** lenyomásával lehet visszalépni.

A karakterek a **[C]** billentyű megnyomásával törölhetők le a kijelzőről.

A kurzor **[|]** előtti karakter kerül törlésre.

Nyomja meg az **[OK]** billentyűt az információk tárolásához.

Alkalmazható karakterek

A megfelelő billentyű megnyomásával a következő karakterek írhatók be:

[1]	Space . 1 ? ! , @ _ & : " () ' & i % £ \$ Space . 1 ? ! , @ _ & : " () ' & i % £ \$
[2 ABC]	A B C 2 Ä Å Æ ß Ç a b c 2 ä å æ ß ç
[3 DEF]	D E F 3 Æ Æ Æ d e f 3 æ æ æ
[4 GHI]	G H I 4 Γ i g h i 4 γ i
[5 JKL]	J K L 5 Å j k l 5 å
[6 MNO]	M N O 6 Æ ö Ø Æ m n o 6 æ ö ø æ
[7 PQRS]	P Q R S 7 Π Σ p q r s 7 π σ
[8 TUV]	T U V 8 Ü Ü Ü t u v 8 ü ü ü
[9 WXYZ]	W X Y Z 9 Ψ w x y z 9 ψ
[0-]	+ - 0 x * / = > < # + - 0 x * / = > < #

Az egyes billentyűkhöz tartozó felső sor(ok) a nagybetűket, míg az alsó sor(ok) a kisbetűket.



Hangcímke tárcsázás

Ezzel az opcióval a hangcímkevel rendelkező telefonszámokat tárcsázhatja fel. A telefon kéri, hogy nyomja meg az Okos billentyűt (☺). Lásd **Vezérlés beszédparancsokkal** c. fejezetet.

Személyes telefonszámok

A Személyes telefonszámok almenü a saját személyes telefonszámok listájának létrehozására és kezelésére használható.

Keresés név szerint

 Nyomja meg a ☺-t és a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímkeket. Részletesebben lásd az „Irányítás beszédparancsokkal” c. szakaszban.

 Nyomja meg a Smart billentyűt (☺) majd a hangerő billentyűk használatával lapozzon a tárolt telefonszámhoz, vagy nyomja meg a megfelelő szám billentyűt a kívánt kezdőbetűhöz való ugráshoz. A hívás kezdeményezéséhez vagy tartsa lenyomva a ☺-t 1.5 másodpercig vagy nyomja meg az OK-t.

Ezzel az opcióval telefonszámot lehet kiválasztani az ábécérendbe rendezett telefonkönyvi nevek közül.

Miután kiválasztotta ezt az opciót, a Név beírása: üzenet jelenik meg a kijelzőn. Maximum három karaktert írhat be egy névből, de nem szükséges mind a három karaktert beírni a keresés elkezdéséhez.

A telefon a telefonkönyvi tételek között keresni fogja azt a tételt, amelynek kezdő karakterei megfelelnek a beírt tételnek és az első ilyen megjeleníti a kijelzőn.

Ha nincsen a keresettel megegyező név, az ábécérendben legközelebbi megegyező tétel jelenik meg a kijelzőn.

Ha nem ad meg semmilyen név információt, akkor az ábécérendben levő tételek közül az első jelenik meg.

Ha nincs tárolt név, akkor a Nincs név tárolva felirat jelenik meg.

Az egymást követő telefonkönyvi tételek megjelenítéséhez használja a ☙ és # billentyűket. A kívánt név megjelenésekor a kiválasztáshoz nyomja meg az OK billentyűt. A kijelzőn ekkor a Keresés név szerint opció almenü jelenik meg. Lásd a 'Keresési lehetőségek' c. szakaszt.

Keresés hely szerint

 Nyomja meg a ☺-t, és a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímkeket. Részletesebben lásd az „Irányítás beszédparancsokkal” c. szakaszban.

 Hely #>

Ezzel az opcióval olyan telefonszámot lehet kiválasztani, amely az általa elfoglalt hely sorszáma szerint van elhelyezve a telefonkönyv memóriában.





Miután kiválasztotta ezt az opciót, a **Memórhely** üzenet jelenik meg a kijelzőn. Ekkor beírhat egy memórhelynek megfelelő számot. Ha a beírt hely nem érvényes, a **Tartomány 1-XXXX** üzenet jelenik meg és a telefon visszaáll a **Memórhely** menüpontra.

A telefonkönyv tételei közül a keresett jelenik meg.

Ha olyan helyet adott meg, amelyiken nem szerepel tétel, akkor a kijelzőn a **Hely üres** üzenet jelenik meg, és a választott helyett a legközelebbi nem üres hely válik láthatóvá.

Ha nem adott meg helyet, akkor az első számszerinti tétel jelenik meg.

Ha nincs tárolt szám, akkor a **Nincs szám tárolva** üzenet jelenik meg.

Az egymást követő telefonkönyvi tételek megjelenítéséhez használja a **(*)** és **(#)** billentyűket. A kívánt név megjelenésekor a kiválasztáshoz nyomja meg az **(OK)** billentyűt. A kijelzőn ekkor a **Keresés** név szerint opció almenü jelenik meg. Lásd a 'Keresési lehetőségek' c. szakaszt.

Keresési lehetőségek

Egy telefonkönyvi tétel kiválasztása után az hívható, módosítható vagy törölhető.

Ha a telefonkönyvi tétel a telefon memóriájában van, hangcímét is beírhat, szerkeszthet vagy törölhet.

Szám hívása

Ennek az opciónak a használatával hívható a kiválasztott telefonszám.

Név / szám módosítása

Ez az opció használható a kiválasztott telefonkönyvi tétel módosítására.

A tételhez tartozó aktuális telefonszám és név jelenik meg módosítás céljából. Elfogadhatja az aktuális beállításokat, vagy igény szerint megváltoztathatja azokat.

Név és szám törlése

Ennek az opciónak a használatával törölhető a kiválasztott telefonkönyvi tétel.

Csak az **(OK)** billentyűt kell megnyomni, amikor a kijelzőn a **Név és szám törlése** felirat jelenik meg. Ezután egy ideig a **Törölve XXX** üzenet jelenik meg, majd a készülék visszatér a megfelelő keresési menüponthoz.

Hangcímke beírása vagy szerkesztése és hangcímke törlése

Ezekkel az opciókkal a választott telefonkönyvi tételhez hangcímként írhat be, illetve a meglévő hangcímét átírhatja vagy törölheti. Lásd az **Vezérlés beszédparancsokkal** c. fejezetet.

Új bejegyzés

Nyomja meg a **(F)**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (**Kártya memó-ba?** vagy **Telefon memó-ba?**) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. fejezetet.



Ezzel az opcióval tételek vehetők fel (tárolhatók) a telefonkönyvbe. Választása szerint az új tételt felveheti a telefon- vagy a SIM kártya memóriába is.

Telefonmemóriába, SIM kártya memóriába

Az újétel tárolási helyének kiválasztása után be kell írni a telefonszámot, nevet és a hely számát.

Alapértelmezésben az utolsó megjelenített telefonszám látható a kijelzőn, amit igény szerint lehet használni vagy törölni.

Ha a megadott hely nem érvényes, akkor egy ideig a **Tartomány VVV-YYY-ZZZ** üzenet jelenik meg, majd a telefon visszatér a **Memória hely beírása** felhíváshoz. Ha a kiválasztott hely már foglalt, akkor a telefon rákérdez, hogy felülírhatja-e az adott helyet.

Ha nem adja meg a kívánt hely számát, akkor a készülék a következő üres helyet fogja használni.

Újétel beírása után egy ideig a **Tárolva a XXX** üzenet jelenik meg.

Hangcímke beírása

Ha új telefonkönyvi tételt rögzít a telefon memóriájába, a **Tárolva XXX** üzenet után a **Hangcímke megadása?** kérdés jelenik meg. Ha hangcímket kíván rögzíteni, nyomja meg az **OK**-t. Lásd az **Vezérlés beszédparancsokkal** használatát c. fejezetet.

Kapacitásellenőrzés

Ennek az opciónak a használatával lehet ellenőrizni a szabad telefonkönyvi tételek számát a telefonban vagy a SIM kártyán.

Telefonkapacitás, SIM kártya kapacitás ellenőrzése

Kiválasztása után egy ideig a **XX Üres memória hely** üzenet közli a kívánt információt.

Memória korlátozása

Ennek az opciónak a használatával lehetővé válik a személyes telefonszámok listájához való hozzáférés megakadályozása.

Ha előzőleg korlátozta a hozzáférést a telefon memóriájához, nem lehet hangcímket rögzíteni.

SIM kártya hozzáférést, Telefon memóriához, Telefon & SIM tárhoz, Nincs korlátozás

Megakadályozhatja a SIM kártya memóriában levő tételekhez, a telefonmemóriában levő tételekhez vagy mindkettőhöz való hozzáférést. A hozzáférések korlátozásának megszüntetése a **Nincs memória korlátozás** opció használatával lehetséges.

A korlátozások módosításának végrehajtása előtt meg kell adni a biztonsági kódot.

Szolgáltatások listája

Nyomja meg a **1**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (Rend. álló szolg?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímket (nevet). Lásd **Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal”** c. fejezetet.

Ez az opció a mobil rendszer szolgáltatója által biztosított szolgáltatások listáját jeleníti meg.





Ennek a lehetőségnek a rendelkezésre állása függ a SIM kártya típusától és beállításaitól és/vagy az előfizetés típusától.

Utolsó tíz hívás

Ezekkel az opciókkal a legutoljára használt telefonszámokat tekintheti át. Aszerint, hogy milyen opciót választ, újra hívhatja vagy a telefonkönyvbe írhatja a kívánt számot, illetve kitörölheti az összes telefonszámot.

Az opció kiválasztása után a vagy a gombokkal tud lapozni a telefonszámok listájában. A továbblépéshez nyomja meg az billentyűt.



Az utólagos számmódosítás ebben az esetben is alkalmazható egy szám módosítására, amikor azt már előhívta az utolsó tíz hívás listájából.

Hívottak listája

Ezzel az opcióval hívható újra a legutoljára használt tíz telefonszám.

Hívók listája

Nyomja meg a -t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (Bejövő hívások?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ezzel az opcióval az utoljára fogadott tíz hívás kezdeményezőit hívhatja fel. Ezenkívül az egyik híváshoz dátum- és időinformációt is rendelhet, s bármelyik telefonszámot bejegyezheti a telefonkönyvbe.

Az utoljára fogadott hívások listáján csak akkor jelennek meg a telefonszámok, ha híváazonosító szolgáltatást használ.

Ahogy végiglapoz az utolsó tíz hívás listáján, az egyes tételek mellett megjelenik a hívás sorszáma és egy jel, amely mutatja, válaszolt-e az adott hívásra. Például: 1+, 2-, 3+ ... 10+. A + jel a megválaszolt hívásokat mutatja, A - azt jelenti, hogy a hívásra nem válaszolt.

Az billentyű megnyomásával válassza ki a kívánt telefonszámot. Ekkor a következő opciók közül választhat (az alábbi opciókon lapozhat végig):

Szám hívása

Ezzel az opcióval felhívhatja az adott számot.

Idő és dátum

Ezzel az opcióval a telefonszámról idő- és dátumbélyegzőt üthet, vagyis tárolhatja a hívás időpontját és napját. A dátum- és időbélyegző elfogadásához és a tíz utoljára fogadott hívás listájára való visszatéréshez nyomja meg az billentyűt.



Telefonmemóriába

Ezzel az opcióval a telefon memóriájába írhatja az adott telefonszámmal kapcsolatos információkat (azokat az adatokat is, amelyeket utólag Ön adott meg). Ha a fogadott hívás adataiban szereplő név nem szerepel a telefonkönyvben, a készülék kiírja: *Név beírása és Memória hely#*. Részletesebben lásd a jelen fejezet 'Új bejegyzés' c. szakaszában.

SIM kártya memóriába

Ezzel az opcióval a SIM kártya memóriájába írhatja az adott telefonszámmal kapcsolatos információkat (azokat az adatokat is, amelyeket utólag Ön adott meg). Ha a fogadott hívás adataiban szereplő név nem szerepel a telefonkönyvben, a készülék kiírja: *Név beírása és Memória hely#*. Részletesebben lásd a jelen fejezet 'Új bejegyzés' c. szakaszában.

Összes szám törlése

Ezzel az opcióval az utolsó tíz kezdeményezett és fogadott telefonszám listájában szereplő összes szám törölhető.

Az utolsó tíz hívás listája törlésre kerül ha egy új SIM kártyát helyez a telefonba.

Saját szám(ok)

Ezzel az opcióval érheti el a saját mobil telefon, fax és modem számait, előhívhatja, vagy igény szerint módosíthatja azokat. Például, ha mindig elfelejti a mobil telefonjának a számát, akkor tárolja azt a 'Saját szám' néven és így igény szerint mindig megtekintheti azt.

A saját szám(ok) listájának tárolása a SIM kártyán történik.

A menüpont kiválasztása után az első tétel jelenik meg. A és billentyűk használatával lapozhat a tárolt számok listájában.

Egy szám beírásához vagy módosításához lapozzon a kívánt tételhez, majd nyomja meg az -t. A telefon ekkor kéri előbb a telefonszám, majd a név megadását. Az billentyű megnyomásával tárolhatja az információkat.

A mobil rendszer szolgáltatójától függően egy vagy több előre beírt számot találhat a saját szám(ok) listán. Elképzelhető, hogy ezek az előre meghatározott számok nem változtathatók meg.





Rögzített tárcsázás

A rögzített tárcsázási menü rendelkezésre állása a SIM kártya típusától függ.

Ezzel a jellemzővel a telefon használatát korlátozni lehet (általában harmadik fél kizárásával) egy bizonyos előre meghatározott telefonszám lista használatára, vagy egy tetszés szerinti más listára az ország vagy a város elótárcsázási szám alapján.

A rögzített tárcsázás bekapcsolása esetén csak azok a számok (vagy azzal az előtaggal rendelkező számok) hívhatók, amelyek szerepelnek a rögzített tárcsázási listán. Ha bármilyen más számot kísérel meg hívni (kivéve a segélykérő számát), a KÖRLEZŐ felirat jelenik meg a kijelzőn. Nem lehetséges fax és modem hívás kezdeményezése sem.

A rögzített tárcsázás bekapcsolása esetén hívást úgy kezdeményezhet, hogy vagy beírja a számot a billentyűzettel vagy kiválasztja a rögzített tárcsázás listájából, majd megnyomja az **OK** billentyűt.

Maximum 40 tétel tárolható a rögzített tárcsázási listán. A lista a SIM kártyán található.

Ezt az opciót befolyásolhatja a Hívás letiltás beállítása.

Rögzített tárcsázási lista megjelenítése

Ezzel az opcióval lapozhat a rögzített tárcsázás listájában szereplő számok között. A kívánt szám megtalálásakor a hívás kezdeményezéséhez nyomja meg az **OK**-t.

Rögzített tárcsázás beállítása

Ezzel az opcióval lehet be- vagy kikapcsolni a rögzített tárcsázást és új tételt beírni vagy meglévőt módosítani a rögzített tárcsázás listáján.

Az opció kiválasztása után meg kell adni a PIN2 biztonsági kódot.

Be

Bekapcsolja a rögzített tárcsázást.

Ki

Kikapcsolja a rögzített tárcsázást.

Tétel szerkesztése

Módosítja vagy törli a rögzített tárcsázási listán szereplő tételt. Az opció kiválasztása után a lista első, nem üres tétele jelenik meg. Lapozzon a módosítani kívánt tételhez, majd nyomja meg az **OK**-t. Ekkor módosíthatja a tételhez tartozó telefonszámot és nevet. A tétel törléséhez nyomja meg a **C**-t.

Új bejegyzés

Egy telefonszámot és nevet vesz fel a rögzített tárcsázási listára. Kiválasztása után meg kell adni a telefonszámot, nevet és a tárolási helyet. Ha nem adja meg a tárolási hely számát, akkor a tétel a legközelebbi rendelkezésre álló tárolási helyre kerül beírásra.

A rögzített tárcsázási lista létrehozásakor az első kilenc helyet fenntarthatja a gyors tárcsázással hívni kívánt telefonszámok számára. Lásd még 'a Gyors tárcsázás beállítása'.



Tétel törlése

Telefonszámot és nevet töröl a rögzített tárcsázási listáról. A lista első tétele jelenik meg a kijelzőn. Lapozzon a törölni kívánt tételhez, majd a törléshez nyomja meg az **OK**-t.

Gyorstárcsázás beállítása

Ezzel az opcióval lehet meghatározni, hogy mely telefonkönyvi tételek legyenek elérhetők gyors tárcsázással.

Telefon memóriába

A telefon a gyors tárcsázásnál a telefonmemória személyes telefonszámok listájának 1-9 helyén levő telefonszámokat fogja hívni.

SIM kártya hozzáférést

A telefon a gyors tárcsázásnál a SIM kártya személyes telefonszámok listájának 101-109 helyén levő telefonszámokat fogja hívni.

Rögzített tárcsázás lista

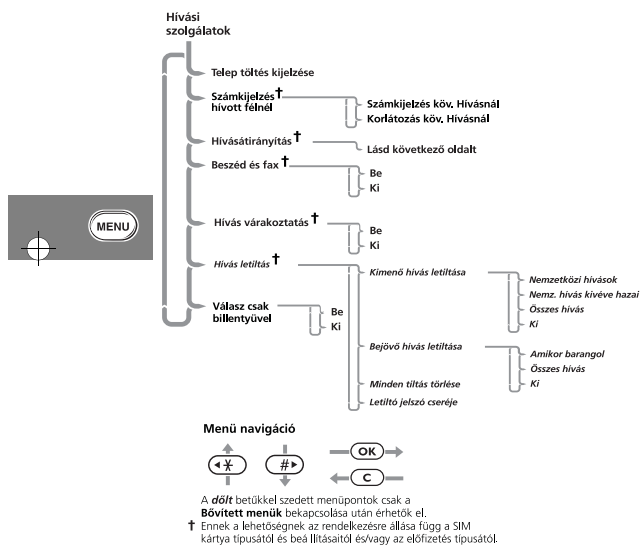
 Ez az opció csak akkor áll rendelkezésre, ha van rögzített tárcsázási lehetősége.

A telefon a gyors tárcsázásnál a rögzített tárcsázás listájának 1-9 helyén levő telefonszámokat fogja hívni.



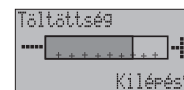


Hívási szolgálatok menü



Telep töltés kijelzése

Ez az opció a telep maradék kapacitását jelzi ki. Például:



Szegmensek száma

1
3
5
7

Körülbelüli töltöttségi szint

kevesebb, mint 5% (utántöltés szükséges)
 kevesebb, mint 20%
 kevesebb, mint 60%
 nagyobb, mint 60%

N Nyomja meg a **(1)**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (**Telep töltés?**) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímek (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.



Számkijelzés hívott félnél

A számkijelzés hálózati szolgáltatás. A mobil rendszer szolgáltatójánál elő kell fizetnie a két hívázonosító korlátozása szolgáltatás egyikére.

Számkijelzés következő hívásnál

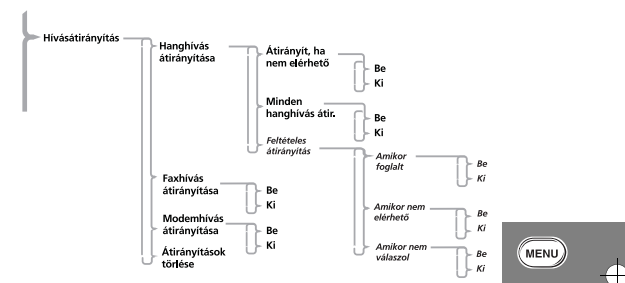
A telefonszámát a telefon elküldi a következő hívási kísérletnél, de ezután csak akkor, ha újból kiválasztja ezt az opciót.

Korlátozás következő hívásnál

Nyomja meg a -t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (Sajátszám korl?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímekét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

A telefonszámát a telefon nem küldi el a következő hívási kísérletnél, de ezután mindig, amíg ki nem választja ezt az opciót.

OK Hívás átirányítás



A hívásátrányítás hálózati szolgáltatás. A bejövő hívások átirányíthatók egy másik telefonszámra, ha az Ön készüléke nem elérhető vagy nem kíván hívásokat fogadni.

Ez az opció használható:

- Az összes bejövő hanghívás feltétel nélküli átirányítására.
- A bejövő hanghívások átirányítására, amikor az Ön telefonja nem elérhető, foglalt, nem kapcsolható vagy nem válaszol.
- A bejövő faxhívások átirányítására.
- A bejövő modemhívások átirányítására.
- Az összes átirányítás kikapcsolására.

A hívásátrányítási beállítások nem változtathatók meg, ha nem tartozdik a hálózat által lefedett területen.



A hívásátírányítási opciók bármelyikének kiválasztása után rövid ideig várni kell, amíg a telefon megkéri a jelenlegi beállítások jóváhagyását a hálózattól.

Hanghívások átirányítása

Ezzel az opcióval a telefonon a következőket állíthatja be: átirányít ha nem elérhető, Összes hanghívás átirányítása vagy feltételes átirányítás.

Átirányít, ha nem elérhető

Ezzel az opcióval az összes bejövő hanghívást átirányíthatja egyetlen telefonszámra, amikor az Ön telefonja nem elérhető.

Az opciónak két beállítási lehetősége van: be és ki.

A beállítás bekapcsolása után a billentyűzet segítségével be kell írni az átirányítási telefonszámot.

Az „Átirányít, ha nem elérhető” bekapcsolása ugyanazt eredményezi mint az összes „Feltételes átirányítás” bekapcsolása.

Ha be van kapcsolva, az „Átirányít ha nem elérhető” opció előnyt élvez az összes többi átirányítással szemben.

Az összes hanghívás átirányítása

Nyomja meg a (↑)-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (☒ Átirányítás belki?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímkét (nevet). Lásd a „gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ezzel az opció feltétel nélkül átirányítja az összes bejövő hanghívás ugyanarra a telefonszámra.

Az opciónak két beállítási lehetősége van: be és ki.

A beállítás bekapcsolása után a billentyűzet segítségével be kell írni az átirányítási telefonszámot.

Ha Be van kapcsolva, akkor az összes hanghívás átirányítása előnyt élvez az összes többi átirányítással szemben.

Feltételes átirányítás

Ez az opció lehetővé teszi a telefon aktuális állapotától függően különböző telefonszámokra irányítsa a hanghívásokat.

A következő részletezett átirányítási opciók mindegyike azonos módon működik.

Mindegyik opciónak két beállítási lehetősége van: be és ki.

A beállítás bekapcsolása után a billentyűzet segítségével be kell írni az átirányítási telefonszámot.

Az Összes hanghívás átirányítása vagy az Átirányít, ha elérhető bekapcsolása esetén a feltételes átirányítás nem lép életbe.

Amikor foglalt

Az opció akkor irányítja át a hívást, amikor a készülék foglalt.

Amikor nem elérhető

Az opció akkor irányítja át a bejövő hívást, ha a hálózat nem tudja elérni a telefont.

Amikor nem válaszol

Az opció akkor irányítja át a hívást, amikor nem fogadja azt.

Faxhívások átirányítása

Ezzel az opcióval az összes faxhívást átirányíthatja egyetlen telefonszámra.



Az opciónak két beállítása van, be és ki.

Ha az opciót bekapcsolja, a számbillentyűk használatával be kell ütnie egy átirányítási telefonszámot.

Adathívások átirányítása

Ezzel az opcióval az összes adathívást átirányíthatja egyetlen telefonszámra.

Az opciónak két beállítása van, be és ki.

Ha az opciót bekapcsolja, a számbillentyűk használatával be kell ütnie egy átirányítási telefonszámot.

Összes átirányítás törlése

Ezzel az opcióval törölheti a bejövő hívások átirányítását.

! Ez az opció az összes átirányítás beállítását ki-re változtatja és törli az átirányítási telefonszámokat.

Beszéd és fax

Ez egy olyan hálózati szolgáltatás, amely lehetővé teszi, hogy ugyanazon hívás során előbb beszéljen, majd faxot küldjön vagy fogadjon.

A telefon legfeljebb 9,6 kbps fax- és adatátviteli sebességet biztosít.

A „Beszéd és fax” opció használata előtt győződjön meg a következőkről:

- A telefon faxra kész állapotban van (ki volt kapcsolva, egy faxhoz lett csatlakoztatva a választható adat/fax kellekkel, majd újra be lett kapcsolva). Ha a telefon hívás közben próbálja a faxra csatlakoztatni, ez nem fog működni.
- A „Beszéd és fax” mód be van kapcsolva.

A fax küldésének megkezdésekor a „Beszéd és fax” automatikusan átvált fax módba. A fax továbbítása közben Fax átviteli folyamatban üzenet jelenik meg a kijelzőn. A hívás automatikusan véget ér a faxátvitel befejeződése után. Ugyanennél a hívásnál nem lehet visszakapcsolni hang üzemmódba.

A „Beszéd és fax” hívás alatt a bejövő hívási szolgáltatások, mint például a hívásvárakoztatás és „Hívás tartva” nem működnek.

Ha akkor érkezik Beszéd és fax hívás, amikor:

- a telefon nem faxra kész, csak beszélni tud,
- a telefon faxra kész, de a „Beszéd és fax” mód ki van kapcsolva – a hívást a telefon automatikusan a faxra irányítja át (beszéd nem lehetséges).



Be

A következő és minden azt követő hívásnál bekapcsolja a „Beszéd és fax” módot.

Ki

A következő és minden azt követő hívásnál kikapcsolja a „Beszéd és fax” módot.



OK Hívás várakoztatás

A hívás várakoztatás opciónak két beállítási lehetősége van: be és ki. Ha a „Ki”-t választja, akkor a telefon nem figyelmezteti a várakozó hívásokra. A hívó vagy foglalt jelzést hall, vagy a hívás átirányításra kerül, ha a Feltételes átirányítás – Amikor foglalt opció be van kapcsolva.

Ha a hívásvárakoztatás opció be van kapcsolva, akkor a telefon egy hallható hangjelzéssel és a Hívás várakozik – Foglalt? üzenettel figyelmezteti Önt a várakozó hívásra. Az (OK) billentyű megnyomásával fogadhatja a várakozó hívást vagy a (MENU) billentyű megnyomásával lapozhat az egyéb rendelkezésre álló opciók között. Ezután nyomja meg az (OK)-t.

Ha rendelkezik hívásazonosító opcióval, akkor a Hívás várak. Üzenet helyett a hívó telefonszáma vagy neve látható.

E lehetőség rendelkezésre állása a GSM szolgáltatótól függ.

OK Hívás letiltás

A hívásletiltás hálózati szolgáltatás, amellyel le lehet tiltani a kimenő és bejövő hívásokat.

A letiltási beállítások megváltoztatásakor esetleg meg kell adni a letiltó jelszót. Egy rövid ideig várni kell, amíg a telefon értesíti a hálózatot a beállítások megváltoztatásáról. Ha a hálózat elfogadta a beállításokat, akkor a kijelzőn egy jóváhagyó üzenet jelenik meg.

Az első jelszót a mobil rendszer szolgáltatója biztosítja, amikor előfizet erre a szolgáltatásra.

Erre az opcióra hatással lehet a rögzített tárcsázás beállítása.

Kimenő hívások letiltása

Az opció kiválasztása után egy kis ideig várni kell, amíg a telefon megkéri a beállítások jóváhagyását a hálózatonál.

Nemzetközi hívások

Kiválasztásával az opció letiltja a kimenő nemzetközi hívásokat.

Nemzetközi hívás kivéve hazai

Kiválasztásával az opció letiltja a kimenő nemzetközi hívásokat, kivéve a belföldieket.

Összes hívás

Kiválasztásával az opció a segélykérő hívások kivételével letiltja az összes kimenő hívást.

Ki

Kiválasztásával az opció törli az összes kimenő hívásra vonatkozó tiltást.

Beérkező hívások letiltása

Az opció kiválasztása után egy ideig várni kell, amíg a telefon megkéri a beállítások jóváhagyását a hálózatonál.

Amikor barangol

Kiválasztásával az opció letiltja a beérkező hívásokat, amikor nem a hazai hálózatot használja.

Ennek azért lehet célszerű a használata, mivel néhány mobil rendszer szolgáltató külön díjat számít fel, ha külső hálózatban hívást fogad.



Összes hívás

Kiválasztásával az opció letiltja az összes beérkező hívást.

Ki

Kiválasztásával az opció törli az összes beérkező hívásra vonatkozó tiltást.

Az összes letiltás érvénytelenítése

Ez az opció az Összes letiltás kikapcsolására használható.

Letiltó jelszó cseréje

Az opcióval lehet módosítani a hívásletiltó jelszót.

Az opció kiválasztása után először az aktuális jelszót kell megadni.

Ezután kell megadnia, majd ismét megadnia az új,

4 számjegyből álló letiltó jelszót. A telefon egy igazoló üzenettel jelzi, ha a hálózat végrehajtotta a módosítást.

Válasz csak billentyűvel

 Ez az opció csak a fedéllel rendelkező telefonoknál elérhető.

Ennek az opciónak két állása van: ki és be.

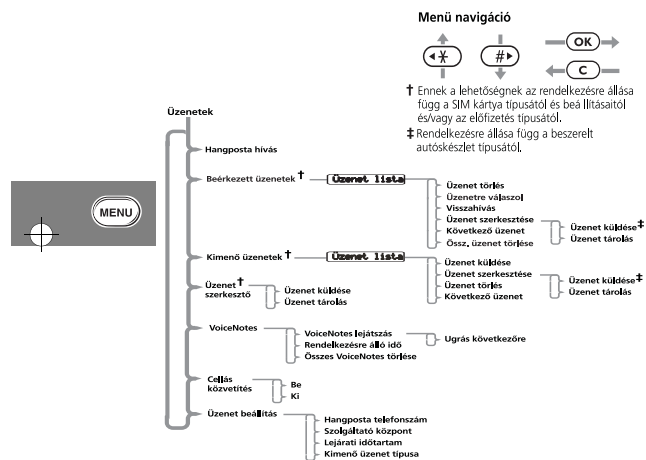
Ha bekapcsolja, lehetősége nyílik arra, hogy a fedél nyitva legyen anélkül, hogy válaszolna egy bejövő hívásra. A hívásra válaszolhat a megfelelő billentyű lenyomásával (**OK**), **1**-től **9**ig, ***** és **#**ig, vagy **C** billentyűt.

Ha kikapcsolja, a fedél nyitásával válaszol a hívásra.





„Üzenetek” menü



A telefon támogatja a két GSM üzenetszolgáltatást: Rövid üzenetközvetítő szolgáltatást (angol rövidítéssel SMS) és Cellás közvetítést.

SMS üzenetek

Ezek olyan szöveges üzenetek, melyek közvetlenül az Ön telefonjára vagy arról kerülnek elküldésre.

Egy SMS üzenet beérkezésekor a telefon:

- 1 Három rövid jelzést ad (a 'Csenget vagy vibrál' beállításától függően).
- 2 A kijelzőn megjelenik a (üzenetek) ikon.
- 3 Ha van szabad memória, akkor tárolja az üzenetet későbbi megtekintés céljából. Ha nincs szabad memória, akkor a ikon villogni kezd. Ekkor az új üzenet tárolása előtt egy vagy több üzenetet törölni kell.

A mobil rendszer szolgáltatója csak meghatározott ideig sugározza az üzenetet. Ha ez alatt az idő alatt nem szabadít fel memóriaterületet, akkor az üzenet véglegesen elveszik.

- 4 Ezután az üzenet jelenik meg a képernyőn az **Üzenet** szöveggel.
- 5 Ha lenyomja az **OK** billentyűt, a telefon belép a kapott üzenetek keresőbe és azonnal megjeleníti az új üzenetet.
- 6 Ha lenyomja a **C** billentyűt, a telefon visszatér ahhoz a képernyőhöz, amelyet az üzenet érkezése előtt mutatott.
- 7 Bármelyik egyéb billentyű lenyomása esetén az ahhoz a billentyűhöz kapcsolódó funkciót végzi el a telefon.
- 8 Ha nem nyom meg egyetlen billentyűt sem, a kijelző egy perc elteltével visszatér ahhoz a képernyőhöz, amelyet az üzenet érkezése előtt mutatott.



Cellás közvetítés üzenetei

Ezek olyan általános üzenetek, amelyek a telefonok egy csoportjára kerülnek elküldésre és csak akkor lehet fogadni azokat, ha a telefon készenléti állapotban van.

Ezeknek az üzeneteknek a közvetítése számozott 'csatornákon' történik, és általánosságban mindegyik csatorna adott típusú információkat biztosít.

Jellegzetes cellás közvetítési csatornák lehetnek például a következők: helyi időjárásjelentés, forgalmi információk vagy tűzselei hírek. A rendelkezésre álló csatornákról a mobil rendszer szolgáltatója tud további információkat adni.

Miután az üzenet végigfutott a kijelzőn, az üzenet eleje jelenik meg egészen addig, amíg új üzenet nem érkezik be vagy le nem törli a régi üzenetet.

SMS üzenetek olvasása

A lapozó billentyű (**←** és **→**) használatával lehet lapozni a fogadott és a kimenő üzenetek listájában.

Egy konkrét üzenet megjelenítéséhez nyomja meg az üzenet számát, például az **(5)** megnyomásával az ötödik üzenet jelenik meg. Ha nincs ilyen számú üzenet, akkor az **Érvénytelen üzenet-szám** felirat jelenik meg.

A következő üzenetet az **(OK)** billentyű megnyomásával és a **Következő üzenet** kiválasztásával is előhívhatja.

SMS üzenetek létrehozása és szerkesztése

A szöveges üzenetek létrehozására és módosítására használja az **üzenetszerkesztő**et. Amikor belép a szerkesztőbe, az utolsó szerkesztett üzenet jelenik meg a kijelzőn. Az üzenet törléséhez és egy új üzenet írásához nyomja meg folyamatosan a **(C)**-t, vagy módosítsa a meglévő üzenetet. A szöveg beírásához 'Az ábécé betűinek és az írásjelek beírása'.

Az üzenet elkészülte után nyomja meg az **(OK)**-t. Ezután a következő lehetőségek közül választhat:

Üzenet küldése - Az opció kiválasztása után írja be a telefonszámot, majd az üzeneküldéshez nyomja meg az **(OK)**-t.

Üzenet tárolás - Az opció kiválasztásával tárolhatja a szerkesztett üzenetet a kimenő üzenetek listájában.

Ha a szerkesztés után nem menti el az üzenetet, akkor a következő szerkeszteni kívánt üzenet kiválasztásakor elveszti az előző üzeneten végrehajtott módosításokat.

OK Hangposta hívása

Nyomja meg a (1)-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (☎ Hangposta hívás?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ez az opció hívást kezdeményez az aktuális hangposta-szám felé. A hangposta-szám a **(☎)** megnyomásával is hívható.

A hangposta-szám az üzenet beállítás menü 'Hangposta-szám' opciójának használatával írható be.

Az „Opciók menü” használata

59

Magyar





OK Beérkezett üzenetek

Nyomja meg a -t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (Üzenet olvasás?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ezzel az opcióval lehet megtekinteni és kezelni a telefonra beérkezett SMS üzeneteket.

Kiválasztása után a kijelzőn megjelenik az összes és az új üzenetek száma. Ha nincs üzenet, akkor a **Nincs üzenet** felirat jelenik meg.

Ha vannak üzenetek, akkor először az új üzenetek jelennek meg, majd utána a régiek. A billentyű ismételt megnyomásával megtekinthető a teljes üzenet, a küldés időpontja és a küldő telefonszáma (ha az rendelkezésre áll).

Az üzenetek elolvasás után régivé válnak.

Az üzenetekben való a navigálásra vonatkozó információkat lásd „SMS üzenetek olvasása” c. részben’.

Amikor egy üzenetet nézünk, nyomjuk meg az gombot ha be akarunk lépni az almenübe.

Üzenet törlés

Ez az opció törli az a legutóbb megtekintett üzenetet.

Válasz üzenetre

Ez a funkció lehetővé teszi, hogy üzenettel válaszoljunk.

Visszahívás

Ezzel az opcióval egy üzenetet küldő személyt hívhat vissza, amennyiben annak telefonszámát a hálózat elküldte, vagy az üzenetben idézőjelek ” ” között szerepel.

Üzenet szerkesztése

Az opcióval az üzenetszerkesztő használata válik lehetségessé, mellyel a kiválasztott üzenet módosítható majd elküldhető és/ vagy tárolható a kimenő üzenetek listájában. További információkat az üzenetszerkesztő használatára vonatkozóan lásd az „SMS üzenetek létrehozása és szerkesztése” részben.

Következő üzenet

Az opció a következő beérkezett üzenetet jeleníti meg.

Ha az utolsó üzenetnél tart, akkor ezzel az utasítással az első üzenethez tér vissza.

Összes üzenet törlése

Ez a funkció lehetővé teszi az összes beérkezett üzenet törlését, függetlenül attól, hogy már elolvastuk azokat, vagy sem.

A már törölt üzenetek **NEM** kereshetők vissza.



Kimenő üzenetek

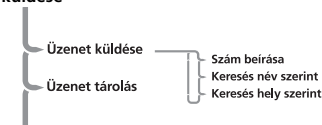
Nyomja meg a -t. Válassza ki a Gyors hozzáférési funkciót (Kimenő SMS?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímjét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Az opció használatával megtekinthetők és kezelhetők a kimenő üzenetek. Ezeknek az üzeneteknek a tárolása a SIM kártyán történik. Az opció kiválasztásakor előbb az összes üzenet száma jelenik meg, majd a lista első üzenete.

A szolgálati központ telefonszámának beállítása nélkül nem küldhet üzeneteket. Lásd 'Üzenet beállítás'.

Nyomjuk meg az gombot egy üzenet átnézése közben, ha almenübe akarunk belépni. Lásd "Hogyan olvassuk az SMS üzeneteket" további információkért az üzenetek átnézésére vonatkozóan.

Üzenet küldése



Ez a funkció lehetővé teszi, hogy a célállomás telefonszámát felvigyük egy almenü alkalmazásával.

Számbaírás - lehetővé teszi a telefonszám beírását a billentyűzet használatával, és az üzenet elküldését.

Keresés név szerint - lehetővé teszi egy telefonszám visszakeresését a telefonkönyvből név szerint, és azonnali üzenet küldését (lásd „Keresés név szerint” a „Telefonkönyv” című fejezetben).

Keresés hely szerint - lehetővé teszi egy telefonszám visszakeresését a telefonkönyvből hely szerint, és azonnali üzenet küldését (lásd „Keresés hely szerint” a „Telefonkönyv” című fejezetben).

Üzenet szerkesztése

Az opcióval lehetővé válik az üzenetszerkesztő használata az aktuális üzenet szerkesztésére, majd a módosított üzenet elküldése vagy a kimenő üzenetek listájában történő tárolása. További információkért az üzenetszerkesztő használatáról lásd az 'SMS üzenetek létrehozása és szerkesztése'.

Üzenet törlés

Ez az opció törli a legutóbb megtekintett üzenetet.

Következő üzenet

Ez az opció a következő kimenő üzenetet jeleníti meg.





Üzenet szerkesztő

Nyomja meg a (↑)-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (☒ üzenet szerk.?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Az üzenetszerkesztő a kiválasztott üzenet szerkesztésére szolgál, majd ez a módosított üzenet elküldhető vagy a kimenő üzenetek listáján tárolható. További információk az üzenetszerkesztő használatáról Lásd az 'SMS üzenetek létrehozása és szerkesztése' címszó alatt.

Hangjegyzetek

A „Hangjegyzet” alatt opció lehetővé teszi, hogy néhány személyes hangüzenetet rögzítsen vagy felvegye egy telefonbeszélgetés részét. Bővebb információ tekintetében lásd:

A Hangjegyzet használata.

Hangjegyzet lejátszás

Nyomja meg a (↑)-t. Válassza ki a Gyors hozzáférési funkciót (☒ Hang lejátszás?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ezzel az opcióval lejátszhatók a hangjegyzetek. A (←*) vagy a (#) gombok megnyomásával tud a hangjegyzetek (VoiceNotes™) között lapozni. Miközben egy hangjegyzetet-ot játszik le a telefon, nyomja meg az (OK)-t a következő hangjegyzet való ugráshoz.

Rendelkezésre álló idő kijelzése

Ez az opció megmutatja a hangjegyzetek felvételéhez rendelkezésre álló időmennyiséget.

Hangjegyzetek törlése

Ezzel az opcióval törölhető az összes hangjegyzet.

Cellás közvetítés

Az opció a cellás közvetítés beállítására szolgál. Két beállítási lehetősége van: be és ki.

Ha bekapcsolja, akkor először meg kell adnia a csatorna számát, amelyről információkat akar fogadni.

A rendelkezésre álló csatornákról és a közvetített információkról a mobil rendszer szolgáltatója tud felvilágosítással szolgálni.

Miközben az üzenet a kijelzőn fut, a lapozást a (←*) billentyű megnyomásával tudja megállítani és elindítani. A (#) billentyű megnyomásával az üzenetet előlről lehet olvasni. Az üzenet törléséhez nyomja meg a (C)-t.

Ha az üzenet megtekintése során a (←) és (#) billentyűket hagyományos módon kívánja használni, akkor előbb törölnie kell az üzenetet.*



Üzenet beállítás

Hangposta telefonszám

Ennek az opciónak a használatával írható be az a telefonszám, amelyet a „Hangposta hívása” opció használ.

Ha már van hangposta telefonszám, akkor az megjelenik a kijelzőn. Ez igény szerint használható, módosítható vagy törölhető.

Szolgáltató központ

Mielőtt üzenetet tudna küldeni, meg kell adnia az üzenetszolgáltatási központ telefonszámát. Ezt a telefonszámot a mobil rendszer szolgáltatójától kaphatja meg.

Ha már van üzenetszolgáltatási központ szám, akkor az látható lesz a kijelzőn. Ez igény szerint használható, módosítható vagy törölhető.

Lejáratási időtartam

Ezzel az opcióval adhatja meg órákban mérve, hogy a nem továbbított üzenetek maximum mennyi ideig maradhatnak az üzenetszolgáltatási központban, mielőtt törlésre kerülnének. Az opció kiválasztásával az aktuális lejáratási idő, amely alapértelmezésben 24 óra, törlésre kerül.

A beírható maximális érték 10584, de a tényleges maximum az üzenetszolgáltatási központtól függ.

Kimenő üzenet típusa

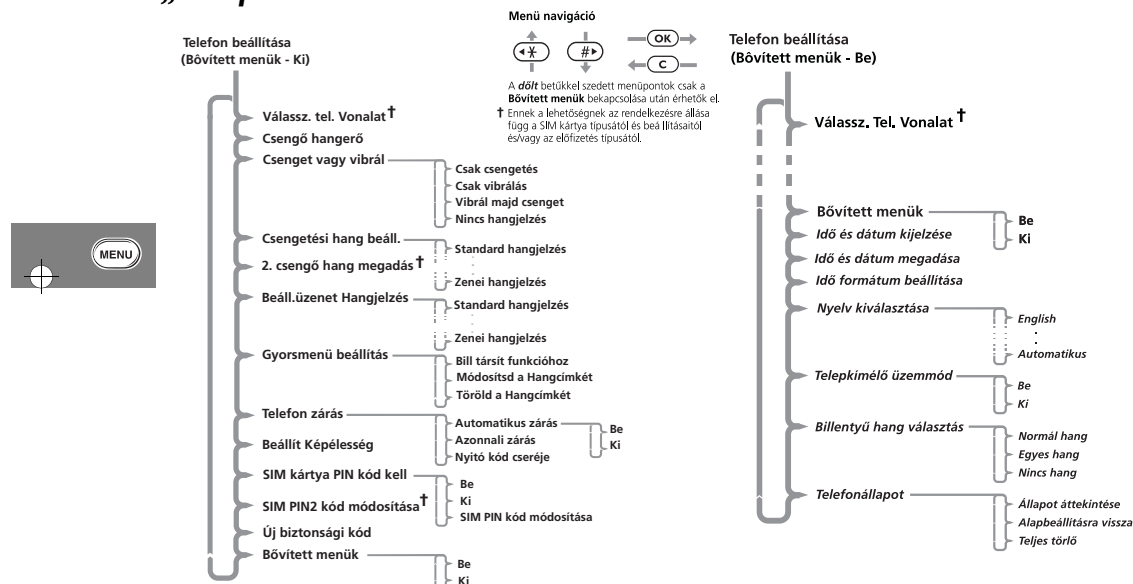
Ez az opció a hálózattól függ és ezzel adható meg a kimenő üzenet formátuma. A következő üzenet formátumok közül választhat: Szöveg (alapértelmezés), Fax, X400, Paging, E-Mail, ERMES vagy Hang.

A Hang-ot nem kell kiválasztania, ha hangposta üzenetfiókba akar üzenetet küldeni.





„Telefon beállítása” menü





Telefonvonal kiválasztása

[Z] Nyomja meg a **(↑)**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (**[H]**: 1/2 vonal csere?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ez az opció lehetővé teszi, hogy váltson az 1-es vonal és a 2-es vonal között.

[H] Ennek a lehetőségnek a rendelkezésre állása függ a SIM kártya típusától és beállításaitól és/vagy az előfizetés típusától.

Csengő hangerő

Az opcióval a bejövő hívásokhoz tartozó csengő hangereje állítható be.

A hangerő a kijelzőn a következőképpen jelenik meg:



A hangerő a telefon oldalán levő hangerő billentyűk megnyomásával állítható be.

[Z] Nyomja meg a **(↑)**-t majd a megfelelő hangerő billentyűt a csengési hangerő erősítéséhez vagy halkításához..

OK Csenget vagy vibrál

[Z] Nyomja meg a **(↑)**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (**[H]**: Vibrálás Be/Ki?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ezzel az opcióval a bejövő hívásoknál alkalmazott jelzés módja állítható be. A következő lehetőségek vannak:

- Csak csengetés - a telefon a Csengetési hang beállítás opcióval megadott módon csak csengeni fog.
- Csak vibrálás - a telefon a VibraCall™ használatával csak vibrálni fog.
- Vibrál majd csenget - a telefon kétszer vibrál, majd csenget.
- Nincs hangjelzés - kijelzőn csak a Hívás üzenet látható.

[H] A beállítás meghatározza azt is, hogyan a telefon egy bejövő SMS üzenet esetén jelezni fog (kivéve ha a vibrál majd csenget opciót választja, mert a telefon ekkor is csak vibrálni fog).





OK Csengetési hang beállítása

Ez az opció azt a hangszint állítja be, amely hallható lesz az 1-es vonalra bejövő hívás esetén.

Hagyományos hangjelzés

A telefon e hagyományos hangjelzést ad csengetéssel.

Egyes csengő hangjelzés ... zenei hangjelzés

A használt hangjelzés kiválasztására szolgál.

Ha az egyes hangjelzést választja, akkor egy hívás beérkezésekor a telefon csak egyetlen hangjelzést ad a választott jelből.

OK 2. csengő hang megadása

Ez az opció azt a hangot állítja be, amely hallható lesz a 2-es vonalra bejövő hívás esetén.

Ez az opció nem jelenik meg, ha nem fizetett elő a 2-es vonalra.

OK Beáll.üzenet Hangjelzés

Ez az opció az SMS üzenet érkezésére figyelmeztető hangjelzést állítja be.

Standard hangjelzés

A telefon hagyományos SMS figyelmeztető hangjelzést ad.

Egyes hangjelzés ... zenei hangjelzés

Ha ezt az opciót választja, a telefon az említett két hangjelzés valamelyikével figyelmeztet az SMS üzenetek érkezésére.

Ha az Egyes csengő opciót választja, akkor a telefon csak egyet csenget, amikor SMS üzenetet fogad.

Gyorsmenü beállítás

Ez az opció lehetővé teszi:

- a gyors hozzáférési menü testreszabását;
- a gyors hozzáférési funkciókhoz hangcímkek rendelését, illetve a hozzájuk rendelt hangcímkek módosítását.

Részletesebben lásd **A gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal** c. szakaszban.

OK Telefon zár

Nyomja meg a **(1)**-t. Válassza ki a Gyors hozzáférési funkciót (Zárás azonnal?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímket (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ezzel az opcióval lehet beállítani és módosítani a nyitó kódot.

A nyitó kód beállításával megakadályozhatja a telefon illetéktelen használatát. Ez úgy is beállítható, hogy a telefont minden bekapcsolásnál zárja le.

A nyitó kód egy négyjegyű kód, amit gyárilag **1234**-re állítanak be. A 'Nyitó kód cseréje' opció használatával bármikor módosítható.

Automatikus zárás

Az opció használatával beállítható, hogy a telefon bekapcsoláskor automatikusan zárjon. Az opciónak két beállítási lehetősége van: be és ki.



Azonnali zárás

Az opció használatával lezárhatja a telefont. Kiválasztása után a nyitó kód beírásáig, a telefon használhatatlanná válik.

Nyitó kód cseréje

Az opció használatával megváltoztatható a nyitó kód.

Az opció kiválasztása után, a folytatás előtt meg kell adni az aktuális biztonsági kódot.

Ezután lehet beírni a régit felváltó új, négy számjegyű kódot.

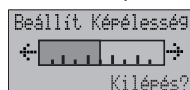
Ez az opció a **MENU** billentyű megnyomásával akkor is elérhető, ha a telefon zárolt állapotban van.

Beállít Képélesség

Nyomja meg a **↑**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (**● Képéles. beállít?**) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímekét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Ez az opció a képernyő képélességének beállítására szolgál.

A képélesség az alábbi ábra szerint jelenik meg.



A képélesség beállítása a **←** vagy a **→** billentyűkkel lehetséges.

A **OK** vagy a **C** billentyű megnyomásával a képélesség állítsa befejezhető.

SIM kártya PIN kód kell

Az opció a PIN kód beállítására és módosítására szolgál.

A PIN kód segítségével megakadályozható a SIM kártya illetéktelen használata. Bekapcsolása esetén a SIM kártya hozzáférés minden alkalommal korlátozva lesz, amikor a SIM kártyát a telefonba helyezi vagy a telefont bekapcsolja.

Az opciónak két beállítási lehetősége van: **be** és **k.i.**

Ha az adott SIM kártyával nem lehetséges a PIN kód kikapcsolása, akkor ez a menüpont nem jelenik meg.



SIM PIN kód módosítása

Az opcióval módosítható a SIM kártyához tartozó PIN kód.

A 'SIM kártya PIN kód kell' opciónak bekapcsolva kell lennie és a mielőtt tovább lép meg kell adni a régi PIN kódot.

Ezután lehet beírni a 4-8 számjegyűből álló új PIN kódot. Az esetleges elírás elkerülése végett az új PIN kódot ismételt meg kell adni.

Ha háromszor egymás után rossz PIN számot ír be, akkor a SIM kártya automatikusan zárolásra kerül és a kijelzőn a **Zárolt üzenet** jelenik meg.



A telefon feloldása

Ha a Zárólt üzenet látható, akkor a telefon használatához meg kell adnia a feloldó kódot és a megfelelő billentyű sorrendet.

A nyolcjegyű PIN feloldó kódot a SIM kártyával együtt a mobil rendszer szolgáltatója biztosítja.

Telefon feloldásához a következő billentyű sorrendet alkalmazza:

Feloldó kód

Új PIN kód Új PIN kód

Az új PIN kódnak 4-8 számjegyből kell állnia.

Ha ezt a műveletet egymás után tízszer hibásan végzi el, akkor a SIM kártya véglegesen zároltá válik.

SIM PIN2 kód változtatása

Az opció használatával módosítható a PIN2 biztonsági kód.

Kiválasztása után először a régi PIN2 biztonsági kódot kell megadni.

Ezután lehet beírni a 4-8 számjegyből álló új PIN2 biztonsági kódot. Az esetleges elírás elkerülése végett, az új PIN2 biztonsági kódot ismételtén meg kell adni.

Ha háromszor egymás után rossz PIN2 biztonsági kódot ad meg, akkor a kijelzőn a Zárólt üzenet jelenik meg.

Ha a kijelzőn a Zárólt üzenet látható, akkor nem lehet olyan menüpontokat elérni, amelyekhez PIN2 kód szükséges, mint például a „Rögz.tárcsázás beáll.” és ‘Hívási díj beállítások’.

Ha a PIN2 kód beírása során a Zárólt üzenet jelenik meg, akkor a következő billentyű sorrend segítségével be kell írnia a feloldó kódot:

Feloldó kód

A nyolcjegyű feloldó kódot a SIM kártyával együtt a mobil rendszer szolgáltatója biztosítja.

Ha a PIN2 feloldó kódot tízszer egymás után hibásan adja meg, akkor a PIN2 kód véglegesen zároltá válik.

OK Új biztonsági kód

A biztonsági kód használatával szabályozható a menükben szereplő biztonsági és egyéb opciók hozzáférése.

Ezzel az opcióval módosítható a biztonsági kód, amelyet gyárilag 000000-ra állítanak be.

Kiválasztása után először az aktuális biztonsági kódot kell megadni.

Ezután lehet beírni az új, hat számjegyből álló biztonsági kódot, amely a régit váltja fel.

A telefont való visszaélés elkerülése érdekében változtassa meg a biztonsági kódot, amilyen hamar csak lehetséges.



OK Bővített menük

*Nyomja meg folyamatosan a **MENU**-t. A bővített menük ideiglenesen aktívá válnak egészen addig, amíg ki nem lép az Opciók menüből.*

Ezzel az opcióval lehet a bővített menüket be- és kikapcsolni. A bővített menük kikapcsolt állapotában a bővített jellemzők egyike sem érhető el. Az opciónak két beállítási lehetősége van: **Be** és **Ki**.

Idő és dátum kijelzése

*Nyomja meg a **↑**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (☎ Idő/dátum?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímkét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.*

Miután kiválasztotta ezt az opciót az idő és a dátum válik láthatóvá a kijelzőn ameddig le nem nyom egy billentyűt.

OK Idő és dátum beállítása

Ennek az opciónak a használatával lehet beállítani az időt és a dátumot. A **Időt kérem** üzenet jelenik meg a kijelzőn - az időt 24 órás formátumban kell megadni. Ezután a **Mai dátum** üzenet jelenik meg a kijelzőn.

OK Idő formátum beállítása

Ezzel az opcióval lehet beállítani az órát 12 vagy 24 órás formátumra.

OK Nyelv kiválasztása

Az opció használatával módosítani lehet a kijelzőn megjelenő üzenetek nyelvét.

Több beállítási lehetőség van.

A nyelv kiválasztása után a kijelző üzenetei és minden egyéb szöveg a választott nyelven fog megjelenni.

Telepkímélő üzemmód

Az opció segíthet a telep energiájával való takarékoskodásban. Ennek a szolgáltatásnak a segítségével, amit DTX-nek (szakaszos átvitel) is neveznek, a telefon a beszélgetések szünetében csökkentett energiával üzemelhet.

Az opciónak két beállítási lehetősége van: **Be** és **Ki**.

OK Billentyű hang választás

Ezzel az opcióval lehetséges a billentyűk lenyomásakor hallható hangok módosítása vagy kikapcsolása.

Az opciónak három beállítási lehetősége van: **Normál hang**, **Egyes hang** és **Nincs hang**.





Telefon állapot

Állapot áttekintése

Használatával a menüpontok aktuális beállításait lehet megtekinteni.

Kiválasztása után a kijelzőn megjelennek azok a menüpontok, amelyeknek a beállítása a gyári beállítástól különbözik. A következő tétel megtekintéséhez nyomja meg a **MENU** billentyűt.

Alapbeállításra vissza

Ezt az opciót elővigyázatosan kell használni.

Használatával bizonyos opciók visszaállnak az eredeti beállításokra.

Kiválasztása után meg kell adni a biztonsági kódot. Beírása után az **Alapbeállításra vissza** a következő műveleteket végzi el:

- Kikapcsolja a következőket: automatikus hívásfogadás, hangos időzítők állítása, hívás alatti kijelzés, telepkímélő (DTX) üzemmód, segédfigyelmeztető, automatikus kihangosítás, automatikus zárás, celluláris közvetítés, valamint beszéd és fax.
- A nyelvkiválasztást az eredetire állítja vissza.
- Billentyű hangokat Normálisra, Csengetési hangot Hagyományosra, a Hangerőt közepesre, és a Hálózat keresés módját közepesre állítja vissza.
- A bővített menük beállításait az eredetire állítja vissza.
- A választott sávot az alapértelmezésre állítja vissza.

Teljes törlő

Ezt az opciót különleges elővigyázatossággal kell használni, mert például törli az összes telefonkönyv tételt a telefon memóriájából.

Használatával bizonyos opciók visszaállnak az eredeti beállításokra.

Kiválasztása után meg kell adni a biztonsági kódot, amelynek beírása után a teljes törlő ugyanazt a műveletet végzi el mint az „Alapbeállításra vissza”, és ezen felül még a következőket:

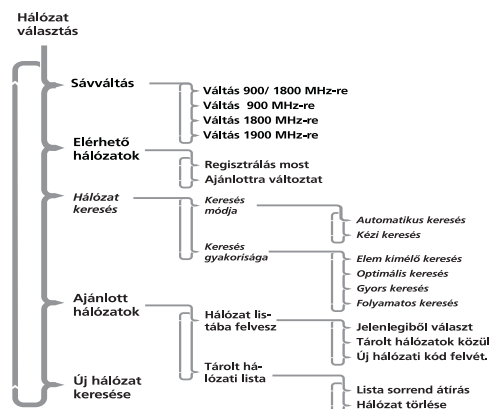
- Törli a telefonkönyv tételeket a telefon memóriájából (de nem a SIM kártya memóriájából)
- Törli a hívottak listáját és a hívók listáját
- Törli a üzenetszerkesztőt
- Törli a Nullázható egységmérőket.
- Törli az összes rögzített hangjegyzetet.
- Törli az összes rögzített hangcímkét.

A Teljes törlő **nem** törli a:

- Rögzített tárcsázási listát
- Saját szám(ok) listáját
- Díjmérőket
- Beérkezett üzenetek és Kimenő üzenetek listáját.
- Hangposta számot
- Az SMS szolgáltatási központ számát
- Élettartam időmérőt



Hálózat választás menu



Menü navigáció



A **dőlt** betűvel szedett menüpontok csak a **Bővített menük** bekapcsolása után érhetők el.

Hálózat választás

Ahhoz, hogy a telefon hívások kezdeményezésére és fogadására használható legyen, előbb az elérhető hálózatok egyikére regisztrálnia kell. Ezek lehetnek GSM 900, GSM 1800 vagy vegyes GSM900/1800 típusú hálózatok.

A telefon automatikusan az utoljára használt hálózatot próbálja meg megkeresni. Ha ez a hálózat nem elérhető, akkor a telefon egy új hálózatra kísérli meg a regisztrálást.

Ha a telefonnak egy új hálózatra kell regisztrálnia, akkor először egy rendezett hálózati listát hoz létre. A hálózatok a következő sorrendben kerülnek rendezésre:

- A hazai hálózat.
- Az ajánlott hálózatok listájában szereplő hálózat.
- A talált és az adottnál nagyobb térerővel rendelkező hálózatok listája véletlenszerű sorrendben.

A SIM kártyán tárolt tiltott hálózatok nem szerepelnek a listában.

Elérhető hálózatok

Az opció végigpásztázza, hogy mely hálózatok működnek a telefon által elérhető körzetben. A keresés befejezése után a **MENU** billentyű használatával lapozhat a listában. Ha olyan hálózatot talál, amelyre regisztrálni kíván, akkor nyomja meg az **OK** billentyűt. Ekkor a 'Regisztrálás most' és 'Ajánlottra változtat' menüpontokból álló almenübe kerül.





Regisztrálás most

Az opció megkísérli a regisztrálást a kiválasztott hálózatra. Ha a regisztrálás sikertelen, akkor a hagyományos módon próbál meg regisztrálni.

Ajánlotttra változtat

Ennek a menüpontnak a kiválasztása után meg kell adni, hogy a hálózat hol helyezkedjen el az ajánlott listában.

Hálózat keresés

Ezzel az opcióval lehet meghatározni, hogy milyen gyakorisággal és hogyan próbáljon meg a telefon a hálózatra regisztrálni.

Keresés módja

Az opcióval lehet meghatározni, hogy a telefon hogyan próbáljon meg regisztrálni egy hálózatra.

Az opciónak két beállítási lehetősége van: Automatikus keresés és Kézi keresés.

Automatikus keresési mód

Automatikus módban a telefon a rendezett hálózati lista első hálózataira kíséri meg a regisztrálást. Ha ez sikeres, akkor a készülék kijelzi a hálózat nevét, majd készenléti állapotba kerül.

A lista egyik hálózata való sikertelen regisztrálás esetén a lista következő hálózataira kíséri meg a telefon a regisztrálást. Ha a lista összes hálózata sikertelen volt a regisztrálás, akkor egy előre beállított idő elteltével ismét a lista első tagjánál próbálja meg a regisztrálást. Ezt az időtartamot a 'Keresés gyakorisága' opció határozza meg.

Kézi keresési mód

Kézi keresési módban a telefon kijelzi a hálózatok rendezett listáját. A **(←#)**, **(#)** és az **(OK)** billentyű használatával választhat ki egy hálózatot a listáról. A telefon megpróbál regisztrálni a kiválasztott hálózatra. Ha ez sikeres, akkor a készülék kijelzi a hálózat nevét, majd készenléti állapotba kerül.

Sikertelen kísérlet esetén a telefon egy előre meghatározott idő után megint kijelzi a hálózatok listáját. Ezt az időtartamot a 'Keresés gyakorisága' opció határozza meg.

Keresés gyakorisága

Ezzel az opcióval lehet meghatározni, hogy egy sikertelen regisztrálási kísérlet után a telefon mennyi ideig várjon, mielőtt ismételt megpróbálna a regisztrálást.

Az opciónak a következő beállítási lehetőségei vannak: Elemkímélő keresés, Optimális keresés, Gyors keresés és Folyamatos keresés.

! A Gyors és Folyamatos keresés jelentősen igénybe veheti a telep energiáját.

OK Ajánlott hálózatok

Hálózatlistába felvesz

Ezzel az opcióval hálózatok adhatók hozzá az ajánlott listához. Kiválasztása után az „Elérhetőkből választ” opció megkeresi, hogy milyen hálózatok működnek az adott helyen. A keresés befejezése után a **(MENU)** megnyomásával lapozhat a listában. Ha olyan hálózatot talál, melyet az ajánlott listában kíván elhelyezni, akkor nyomja meg az **(OK)**-t. A telefon ezután rákérdez, hogy a kiválasztott hálózatot hol helyezze el az ajánlott listán.



A 'Tárolt hálózatok közül' opció kiválasztása után a telefon kijelzi a hálózatok listáját. Nyomja meg a **MENU** billentyűt a listában történő lapozáshoz. Ha olyan hálózatot talál, melyet az ajánlott listán kíván elhelyezni, akkor nyomja meg az **OK** billentyűt. A telefon ezután rákérdez, hogy a kiválasztott hálózatot hol helyezze el az ajánlott listán.

Az 'Új hálózati kód felvétele' opció használatával közvetlenül beírhatja a hálózati kódot. A telefon ezután rákérdez, hogy a kiválasztott hálózatot hol helyezze el az ajánlott listán.

Tárolt hálózati lista

Az opció az ajánlott hálózati listán tárolt hálózatok megtekintésére szolgál. Ezenkívül az **OK** billentyű megnyomásával kiválaszthatja az aktuális tételt és beléphet az áthelyez/töröl almenübe.

A 'Lista sorrend átírás' opció kiválasztása után meg kell adni a hálózat új helyét a listán.

A 'Hálózat törlése' opció törli a kiválasztott hálózatot az ajánlott hálózatok listájáról.

Keressen új hálózatot

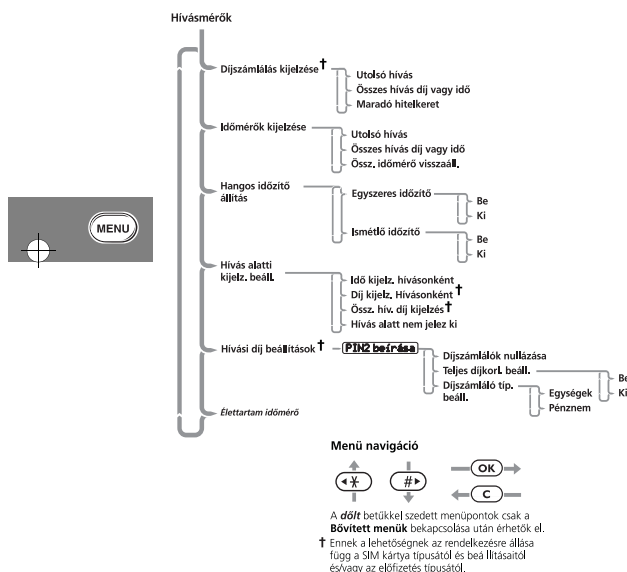
Nyomja meg a **(1)**-t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (Új hálózat keresése?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Az opció kiválasztása után a telefon a hagyományos módon kísérli meg a regisztrálást a hálózatra, azzal a kivétellel, hogy a regisztrálási kísérlet után az aktuális hálózat törlésre kerül a jelenlegi hálózatok listájáról. Sikertelen kísérlet esetén a telefon az előző hálózatra próbál meg regisztrálni.





Hívás egységmérő menü



Hívásmérés

A telefon egy belső mérőrendszerrel rendelkezik, melynek használatával mérheti az egyedi hívások és az összes hívás idejét és költségét.

A hívásköltség információk csak akkor állnak rendelkezésre, ha a hálózat biztosítja a költségközlési szolgáltatást. Egyébként csak az időmérő használható.

A mérők kijelzése megjeleníthető a hívás során és a hívási idő elteltét hangjelzéssel is lehet jelezni.

A telefon maximálisan 21 számjegyből álló számokat tud kezelni, de ebből a kijelzőn csak az utolsó 12 látszik. Ha az érték meghaladja a 21 számjegyet, akkor a Túl nagy felirat válik láthatóvá.

Beállíthatja a megengedett költségkorlátot is, és így a telefon figyelemmel kíséri a felhasznált egységeket valamint, a költséget, és nem engedi a megadott korlát túllépését.

Díjszámlálás kijelzése

Az opcióval a hívások költsége vagy a rendelkezésre álló fennmaradó keret jelezhető ki. A kijelzett szám mértékegysége (egység vagy pénz) a **Díjszámláló tip. beáll.** opcióval állítható be.

A díjszámlálás kijelzés csak akkor lehetséges, ha a költségközlési szolgáltatásra előfizetett..



Utolsó hívás

Nyomja meg a -t. Válassza ki a Gyors hozzáférési funkciót (Hívás díja?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Az utolsó díjköteles hívás költségét jelzi ki.

Összes hívás díj vagy idő

Az összes díjköteles hívás költségét jelzi ki, amit a „Hívásdíj nullázása” opció használata óta folytattak.

Fennmaradó hitel

Nyomja meg a -t. Válassza ki a Gyors hozzáférési funkciót (Hitel?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Kijelzi a teljes hívási költség és a 'Teljes díjkorlát beállítása' opcionál megadott érték közötti különbséget. Ha nincs beállított korlát, akkor a Díj korlát nincs beáll. üzenet jelenik meg.

Időmérők kijelzése

Ezzel a szolgáltatással kijelvezhető a hívások időtartama és az időmérők visszaállíthatók nullára.

Ha rendelkezik költségközlési szolgáltatással, akkor az összes hívás mérésre kerül. Költségközlési szolgáltatás nélkül a telefon a modellől függően az összes hívást vagy csak a kimenő hívást méri.

Utolsó hívás

Nyomja meg a -t. Válassza ki a gyors hozzáférési funkciót (Hívás ideje?) vagy a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímét (nevet). Lásd 'a „Gyors hozzáférési funkciók vezérlése beszédparancsokkal” c. szakaszt.

Az utolsó hívás időtartamát jelzi ki.

Összes hívás díj vagy idő

Az összes hívás időtartamát kijelzi, amelyet az 'Összes időzítő nullázása opció utolsó használata óta folytattak.

Összes időmérő nullázása

A visszaállítható időmérőket nullára állítja vissza. Az élettartam időmérő nem állítható vissza.





OK Hangos időzítő állítás

A telefonnak kétfajta programozható hangos időzítő állítása van:

- Az 'Egyszeres időzítő' a hívás során egyetlen hangjelzést ad, az előre beállított időtartam lejárta után.
- Az 'Ismétlő időzítő' rendszeresen hangjelzést ad az előre beállított időtartam intervallumok lejárta után.

Mindkét esetben a hangjelzés a beállított időtartam lejárta előtt tíz másodperccel hallható.

Hívás alatti kijelzés beállítása

Ezzel a opcióval lehet beállítani, hogy a hívás során a kijelzőn az időmérő vagy a díjszámláló legyen-e látható. Ha nincs költségközlési szolgáltatás, akkor csak az időmérés használható.

Ha bruttó összeg korlátozást állított be, akkor a hívás alatt mindig az ebből megmaradó keret látható.

Idő kijelzés hívásonként

Ezzel a opcióval a hívás alatti időmérés kijelzése kapcsolható be. Ha előfizetett költségközlési szolgáltatásra, akkor csak a díjköteles hívások kerülnek kijelzésre.

Díj kijelzése hívásonként, összes hívási díj kijelzése

Ezek a menüpontok csak akkor használhatók ha előfizetett költségközlési szolgáltatásra

Ezzel a opcióval a díjköteles hívások költségét lehet kijelezni a hívások alatt és után. A mérő vagy a felhasznált egységeket, vagy az esedékes díjat mutatja, a 'Díjszámláló típus beállítása' opciónál megadott beállítás szerint.

Hívás alatt nem jelez ki

Az opció kikapcsolja a költség/idő hívás alatti mérését.

Hívási díj beállítások

Ez az opció lehetővé teszi a költségközlési beállítások testreszabását. A hozzáféréshez először meg kell adni a PIN2 biztonsági kódot.

Ez a menüpont csak költségközlési szolgáltatás előfizetettsége esetén áll rendelkezésre.

Hívásdíj nullázása

Ez az opció nullára állítja vissza a díjszámlálót.

Teljes díjkorlát beállítása

Ezzel a opcióval a hívási költségek maximuma állítható be; a korlát elérésekor a hálózat minden további díjköteles hívást visszautasít.

Amikor bekapcsolja a díjkorlátot, akkor meg kell adnia az új korlát értékét. A Díjszámláló típus beáll opció beállításától függően a korlátot díjegységben vagy pénznemben lehet beírni. Az egységeket egész számokban kell megadni.

A díjkorlát bekapcsolása esetén nem lehet fax- és modemhívásokat folytatni.

A korlát beállítása után a hívás alatti kijelző a keretből megmaradó értéket fogja mutatni. Ha elérte az utolsó két percet, akkor a kijelzőn a Közel van a díj korlát. üzenet jelenik meg és egy figyelmeztető hangjelzés hallható. A hangjelzés megismétlődik, amikor már csak egy perc van hátra. A korlát elérésekor a Díj korlát elérve üzenet jelenik meg, és ettől kezdve nem lehetséges díjköteles hívásokat kezdeményezni.



A korlát elérésekor a Teljes díjkorlátot nullázni kell vagy ki kell kapcsolni, mielőtt újabb díjköteles hívást tudna kezdeményezni. Válassza a Ki-t a díjkorlát kikapcsolásához.

Díjszámláló típus beállítása

Ezzel az opcióval lehet meghatározni, hogy a kijelzett díj hívásegységekben vagy pénzüsszegben jelenjen meg.

Egységek

A díjszámlálót hívásegységekre állítja be.

Pénznem

A díjszámlálót pénzüsszeg kijelzésére állítja be. Ezután meg kell adnia a Pénznemet is. Három karakterből álló rövidítést írjon be. Például GBP az angol fontra, DEM a német márkára vagy FFR a francia frankra. Ezután jön az egységdíj megadása. Írja be az összeget, majd nyomja meg az **OK**-t.

Élettartam időmérő

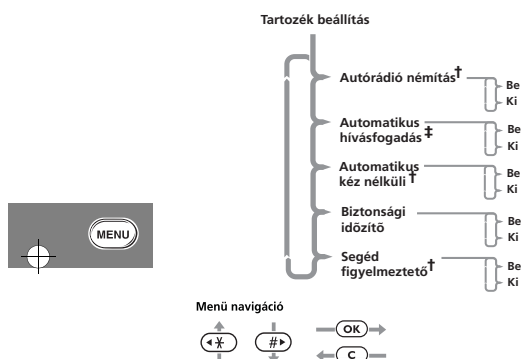
Ezzel az opcióval az eddig folytatott összes hívás idejét lehet megtekinteni.

Ez a mérő nem nullázható, mert az **össz. időmérő** nullázás, **Alapbeállításra vissza** és **Teljes törlés** opciók nincsenek rá hatással.





Tartozék beállítás



† Rendelkezésre állása a beépített autós-készlet típusától függ.

‡ A fejhallgató csatlakoztatása esetén csak ez az opció jelenik meg a kijelzőn.

Ennek a menünek az elérése csak akkor lehetséges, ha a telefon be van szerelve az autós-készletbe, vagy amikor a fejhallgató rá van csatlakoztatva a telefonra.

Az autós-készlet teleptöltési lehetőséget biztosít, és némelyik biztosítja a külső antennához való csatlakoztatást is a jobb vétel érdekében.

Az autós-készlet, sok kiegészítő kényelmi szolgáltatás mellett telefonjának kihangosítással való használatát teszi lehetővé úgy, hogy külső mikrofonokhoz és hangszórókhoz csatlakoztatja a telefont.

OK Autórádió némitás

Ez az opció egy hívás fogadásakor vagy kezdeményezésekor az autórádiót némitja, ha a telefon az autós-készletbe van csatlakoztatva. Ezt csak a berendezés eladója helyezheti üzembe. Az opciónak két beállítási lehetősége van: **be** és **ki**.

Ez az opció nem működik, ha az autórádió nem rendelkezik némitási lehetőséggel vagy az autós-készlet telepítése nem biztosítja ezt a szolgáltatást.

Ez és a 'Segéd figyelmeztető' opciók kölcsönösen kizárják egymást. Egyszerre csak egy lehet bekapcsolva a kettő közül.

Automatikus hívásfogadás

Ezzel az opcióval a beérkező hívások két csengetés után automatikusan fogadásra kerülnek.

Az opciónak két beállítási lehetősége van: **be** és **ki**.

Ha ez az opció **be van kapcsolva**, akkor célszerű a 'Csenget vagy vibrál' opciót **Csak csengetés-re állítani**.



Automatikus kihangosítás

Ezt az opciót az 'Automatikus hívásfogadás' opcióval és egy autós-készlettel együtt lehet használni a telefonbeszélgetés külső mikrofonokra és hangszórókra történő átirányításához. Ez az opció csak bizonyos autós-készlet típusoknál áll rendelkezésre. További részletekért forduljon a Motorola képviselőjéhez.

Ennek az opciónak két beállítási lehetősége van, be és ki.

Biztonsági időzítő

Az opció használatával a telefon a gépjármű gyújtásának levétele után csak meghatározott ideig marad bekapcsolva. Ezzel meg lehet előzni a gépjármű akkumulátorának lemerülését és elkerülhető, hogy minden rövid megállás után újból be kelljen írni a PIN és nyitó kódot.

A 'Biztonsági időzítő' gyári beállítása 60 perc., de a telefon használója az opció kiválasztása után 0 és 999 perc között bármilyen értékre állíthatja. Nullára való beállítással gyakorlatilag kikapcsolja az időzítőt.

Segéd figyelmeztető

Ez az opció lehetővé teszi, hogy a telefon a beérkező hívást a gépjármű lámpáinak villogtatásával és a duka megszólaltatásával jelezzen. Ezt csak a berendezés eladója helyezheti üzembe.

 *Némely országban a helyi előírások tiltják ennek az opciónak a használatát és ezért az esetleg nem található meg az Ön telefonján.*





A gyors hozzáférési menü használata



A fenti menü a telefon szállításkori állapotát mutatja.

Bár a telefon legtöbb szolgáltatása a menük segítségével könnyen elérhető, a leggyakrabban használt szolgáltatások a Gyors hozzáférési menüből is elérhetők. A menü minden funkciójához 1-től 9-ig egy egy szám van hozzárendelve.

A Gyors hozzáférési funkciókhoz háromféleképpen juthat el:

- Nyomja meg a Gyors hozzáférés billentyűt (↑) és a hangjelzés után mondja be a megfelelő hangcímkét (nevet). A jó hangminőség érdekében olyan helyen használja a készüléket, ahol a lehető legkisebb a szél vagy az egyéb háttérzaj. Lásd **Vezérlés beszédparancsokkal**.
- Nyomja meg a (↑)-t, majd a kívánt funkció számának billentyűjét.
- Nyomja meg a (↑)-t. A megfelelő menüopció kijelöléséhez használja a (←) vagy a (→) gombokat, majd a kiválasztáshoz nyomja meg az (OK)-t.

Módosíthatja a Gyors hozzáférési menüben szereplő funkciókat és azok sorrendjét is - lásd a „Gyors hozzáférési menü Beállít Képessége”.

A Gyors hozzáférési menü szolgáltatásaihoz egy ikon és a szolgáltatás megnevezése tartozik. A kiválasztott szolgáltatás ikonja sötét háttérben látható.

Név keresése?

A kijelzőn a **Név beírása** felirat jelenik meg. Írja be a keresett név első három karakterét, majd nyomja meg az (OK)-t. A Telefonkönyv első egyező tétele jelenik meg. A szám hívásához nyomja meg az (OK)-t.

Kártya memóriába?

Meg kell adnia először a telefonszámot majd a nevet.

 *Ha a kijelzőn már látható egy szám, akkor a szolgáltatás kiválasztásakor ez a szám automatikusan ismét megjelenik.*

A szám a következő üres SIM kártya memóriahelyen kerül tárolásra. További információk az „Új bejegyzés” részben.

Hangposta hívás?

A telefon hívást kezdeményez a Hangposta-szám felé.

 *E lehetőség használatához meg kell határozni egy Hangposta-számot.*

Bővebb információ tekintetében lásd: 'Hangposta hívás'.

Telep töltés?

A telep megközelítő töltöttségi szintjét jelző oszlopdiagram jelenik meg. Minél több oszlop látható, annál nagyobb a telep töltöttsége.

További információk a 'Telep töltés kijelzése' részben.

Hang lejátszás?

Lejátssza a rögzített hangjegyzeteket. Bővebb információ tekintetében lásd: **A hangjegyzetek használata.**

Csengő hangerő?

Ezzel az opcióval a beérkező hívások hangjelzésének hangereje jeleníthető meg és módosítható.

Üzenet olvasás?

A legutolsó üzenet kerül a kijelzőre. a kijelzőre. Ezeket a hagyományos módon olvashatja, törölheti vagy szerkesztheti. További információkért lásd ' Beérkezett üzenetek' részben.

Vibrálás Be/Ki?

Az aktuális beállítástól függően a VibraCall™-t kapcsolja ki vagy be. Ha a VibraCall™ be van kapcsolva, akkor a 'Csenget vagy vibrál' beállítás Csak vibrál-ra változik. Ha a VibraCall ki van kapcsolva, akkor a 'Csenget vagy vibrál beállítása' Csak csenget-re módosul. További információk a 'Csenget vagy vibrál' részben.

Átírányítás Be/Ki?

A telefonkészülék mindenkor beállításától függően a nem szelektált telefonhívás átírányítást be- vagy ki lehet kapcsolni. Ez lehetővé teszi, hogy a normál beszédhangos hívások átírányítási beállításától függetlenül a fax- és modemhívásokat továbbra is átírányítva hagyja.

 *Az opció használatához először egy átírányítási számot kell megadni a „Hívásátírányítás” menü 'Minden hang hívás átírányítása' menüpontjánál.*

 *Az átírányítás nem kapcsolható ki vagy be, ha a hálózat szolgáltatási területén kívül tartózkodik.*

Hely keresése?

A kijelzőn a Memória hely beírása felirat jelenik meg. Írja be a hely számát és nyomja meg az **OK**-t. A telefonkönyv első egyező tétele jelenik meg. A szám hívásához nyomja meg az **OK**-t.

Telefon memóriába?

Meg kell adnia először a telefonszámot majd a nevet.

 *Ha a kijelzőn már látható egy szám, akkor a szolgáltatás kiválasztásakor ez a szám automatikusan ismét megjelenik.*

A szám a következő üres telefon memória helyen kerül tárolásra. További információk az „Új bejegyzés” részben.

 Telefon némitás?

Egy telefonhívás közben átmenetileg kikapcsolja a mikrofont.
Válassza ki újra ezt az opciót, hogy visszatérjen a beszélgetéshez.

 Memória váltás?

Az aktuális beállítástól függően a gyorstárcsázás a telefon és SIM kártya memória használata között vált.

 Kimenő SMS?

A legújabb üzenet jelenik meg, amelyet a hagyományos módon olvashat, küldhet és szerkeszthet. További információk 'Kimenő üzenetek' részben.

 Üzenet szerkesztő

Az utolsó szerkesztett üzenet jelenik meg a kijelzőn. Nyomja addig a -t, amíg le nem törli az üzenetet és kezdhet egy új vagy átalakíthat egy régi üzenetet. További információkért lásd 'SMS üzenetek létrehozása és szerkesztése' részben.

 Bejövő hívások?

Az utolsó bejövő hívások listájának első tételét jeleníti meg. Lapozhat a listában és hagyományos módon hívhatja a számokat. További információkért lásd 'Hívók listája' részben.

 Hívás díja?

Az utolsó díjköteles hívás díját mutatja. További információkért lásd 'Díjszámlálás kijelzése' részben.

 Hívás ideje?

Az utolsó díjköteles hívás idejét mutatja. További információk az 'Időmérők kijelzése' részben'.

 Sajátszám korlátozása?

A saját hívószáma a következő hívásnál nem kerül elküldésre. Ezután a telefon mindaddig elküldi a telefonszámot, amíg az opció újból kiválasztásra nem kerül.

 1/2 vonal csere?

 Ennek a lehetőségnek a rendelkezésre állása függ a SIM kártya típusától és beállításaitól és/vagy az előfizetés típusától.

Lehetővé teszi, hogy váltson az 1-es vonal és a 2-es vonal között.

 Rendelkezésre álló szolgáltatások?

 Ennek a lehetőségnek a rendelkezésre állása függ a SIM kártya típusától és beállításaitól és/vagy az előfizetés típusától.

A mobil rendszer szolgáltatója által biztosított telefonszámok és szolgáltatások listáját mutatja be.

 Idő/dátum?

Megjeleníti az aktuális időt és dátumot.

 Hitel?

Lehetővé teszi a fennmaradó hitelt gyors megjelenítését.

 Csak akkor fogja megjeleníteni a fennmaradó hitelt, ha kap terhelési értesítéseket szolgáltatásként.

 Új hálózat keresése?

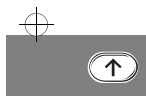
Lehetővé teszi egy új hálózat gyors keresését.

 Beállít Képesség?

Lehetővé teszi a képernyő képességének beállítását.

 Zárás azonnal?

Azonnal zárolja a telefont, és az addig nem használható, amíg a felhasználó meg nem adja a nyitó kódot. További információk „Telefon zár” részben.



A gyors hozzáférési menü Beállít Képesség

A Gyors hozzáférési menü menüpontjait a saját igényei szerint beállíthatja.

A menü teszteléséhez használja a „Gyorsmenü beállítás” menüt (lásd **Vezérlés beszédparancsokkal**) vagy járjon el a következőképpen:

- 1 Nyomja meg a **(↑)** billentyűt a módosítani kívánt tétel megkereséséhez.
- 2 Nyomja folyamatosan az **(OK)**-t a rendelkezésre álló szolgáltatások listájának eléréséhez. A kiválasztott szolgáltatás lesz látható a kijelzőn.
- 3 Lapozzon a listában addig, amíg meg nem találja a Gyors hozzáférési menüben elhelyezni kívánt szolgáltatást; majd nyomja meg az **(OK)**-t.
- 4 A szolgáltatás tárolásának jóváhagyásaként a kijelzőn a **Kész** üzenet jelenik meg.

A Gyors hozzáférési lista tételei a következő sorrendben jelennek meg:

- Név keresése
- Hely keresése
- Tétel felv. telefonba
- Tétel felv. SIM-be
- Hangposta hívás
- Töltöttség mérő
- Hangjegyzet lejátszás
- Némitás be vagy ki
- Csengő hangerő

- VibraCall be vagy ki
- Csengő be vagy ki
- Memória váltás
- Üzenetek olvasása
- Kimenő üzenetek
- Üzenet szerkesztő
- Hívók listája
- Utolsó hívás díja
- Utolsó hívás ideje
- Számkorl. köv. hív.
- 1/2 vonal váltás¹
- Rend. álló szolgáltat-ok¹
- Átir. be/ki
- Idő és dátum kijelzése
- Maradó hitelkeret
- Új hálózat keresése
- Beállít Képesség
- Infravörös funkció aktiválása
- Telefon zárás azonnal

1. Ennek a lehetőségnek a rendelkezésre állása függ a SIM kártya típusától és beállításaitól és/vagy az előfizetés típusától.



Tartozékok

A következő tartozékokat az Ön mobil telefonjához tervezték. Egyéb tartozékok is kaphatók, de ezeket külön külön árulják. Kérjük, hogy további információkért forduljon a mobil rendszer szolgáltatójához vagy a telefon forgalmazójához.

Asztali töltő

Az Asztali töltő lehetővé teszi, hogy a telefonba behelyezett telepet és egy tartaléktelepet egyszerre töltsön fel. Mindkét telep töltöttségi állapotát folyadékkristályos kijelzők jelzik a töltő előlapján.

 Az Asztali töltőt Hálózati adapterrel kell használni.

Hálózati adapter

Az Hálózati adapter az Asztali töltőhöz vagy közvetlenül a telefonhoz kapcsolódik. Ha közvetlenül a telefonhoz kapcsolódik, akkor a teljesen lemerült telep esetén is biztosítja a telefon használatát.

A Hálózati adapterhez egy megfelelő fali csatlakozó szükséges.

UK fali csatlakozó

Az UK fali csatlakozó a hálózati adaptert csatlakoztatja angol szabvány szerinti dugaszoló aljzathoz.

Európai fali csatlakozó

Az európai fali csatlakozó a hálózati adaptert csatlakoztatja az európai szabvány szerinti dugaszoló aljzathoz.

Aust/NZ fali csatlakozó

Az ausztráliai/új-zélandi fali csatlakozó a hálózati adaptert csatlakoztatja az ausztráliai/új-zélandi szabvány szerinti dugaszoló aljzathoz.

Indiai fali csatlakozó

Az Indiai fali csatlakozó az indiai hálózati áram konnektorára csatlakoztatja a hálózati adaptert. Ez a fali csatlakozó Pakisztánban és Bangladesben is használható.

Szivargyújtó-adapter

A Szivargyújtó adapter a telefonhoz csatlakozik és lehetővé teszi a telefon telepének töltését vezetés közben. Ha a telefon használatban van, akkor az adapter biztosítja az energiát és így meghosszabbítja a telep üzemidejét. Az adapter teljesen lemerült telep esetén is biztosítja a telefon használatát.

Smart Collect

Lehetővé teszi, hogy kezdeményezzen és fogadjon fax- illetve modemhívásokat a telefon és egy számítógép használatával egy egyszerű RS232 csatlakozással.

A készülékhez tartozó szoftver lehetővé teszi, hogy kezelje a telefonkönyvét és SMS üzeneteket küldjön közvetlenül a számítógépről.

Személyi kihangosító készlet

A személyi kihangosító rendszer, lehetővé teszi, hogy a telefont kéz nélkül használja.



Bőrtok

A bőrtok egy övre rögzíthető telefon tartó.

Műanyag tok

A műanyag tok egy övre rögzíthető telefon tartó.

 A maximális védelem érdekében a telefont megfelelően kell behelyezni a műanyag tartóba.

Gépkocsi kihangosítórendszer

Két féle gépkocsi kihangosítórendszer van:

- Szabvány kihangosítórendszer
- Bővített kihangosítórendszer beszédfelismerővel

Mind a két rendszer rendelkezik egy telefontartóval és teleptöltővel és kéz-nélküli működtetést biztosítanak. A Bővített kihangosító autós készlet rendelkezik egy tulajdonsággal, amely 20 név és telefonszám tárolható és hang parancsok használatával hívhatók.

! *Egy gépkocsi kihangosítórendszer üzembe helyezésekor egy kétsávos antennát kell használni a kétsávos telefonokhoz.*

 Ezeknek a tartozékoknak a beszereléséhez szakember szükséges.



Mit tegyünk ha...

A telefont nem lehet bekapcsolni	Ellenőrizze a telepet. Fel van-e töltve, megfelelően a helyén van-e, a pólusok tiszták és szárazak-e? Lásd 'Fontos információk a telepről'.
Nem lehet hívást kezdeményezni	Ellenőrizze a <i>télerősség mérőt</i> a kijelzőn. Ha gyenge a jel, akkor menjen szabad ég alá, vagy ha épületben van, akkor menjen közelebb az ablakhoz. Ellenőrizze, hogy telefonja be van-e kapcsolva. Ellenőrizze a <i>hálózatkiválasztási beállításokat</i> . Próbálja meg a kézi választást vagy próbálkozzon egy másik hálózattal. Lásd 'Hálózat keresés'. Ellenőrizze az <i>hálózat szolgáltatójánál a területi lefedettséget</i> . A kijelzőn a <i>Korlátozva felirat</i> látszik? Ellenőrizze a hívásletiltási és rögzített tárcsázási beállításokat. Elérte a <i>díjkorlátot</i> ? A PIN2 kód használatával állítsa vissza a korlátot vagy lépjen kapcsolatba a mobil rendszer szolgáltatójával. Lásd 'Teljes díjkorlát beállítása'. Új SIM kártya lett behelyezve? Ellenőrizze, hogy nincs-e újabb korlátozás.
Nem lehet hívásokat fogadni	Ellenőrizze a <i>télerősség mérőt</i> a kijelzőn. Ha gyenge a jel, akkor menjen szabad ég alá, vagy ha épületben van, akkor menjen közelebb az ablakhoz. Ellenőrizze a <i>hívásátírányítási és hívásletiltási beállításokat</i> . Ellenőrizze a <i>Csengetési és VibraCall™ beállításokat</i> . Ha mindkettő ki van kapcsolva, akkor nem hallható hangjelzés. Lásd az OK 'Csenget vagy vibrál' -t.
A telefon zárolva van	Új SIM kártyát helyezett be? Írja be az új PIN kódot. Lásd 'SIM kártya PIN kód megadása'. Cserekészüléket használ? Írja be az alapértelmezés szerinti nyitó kódot - 1234. Elfelejtette a <i>nyitó kódot</i> ? Nyomja meg a MENU -t a nyitó kód módosításához (szüksége lesz a biztonsági kódra).
A PIN zárolva van	Írja be a SIM kártyával adott PIN feloldó kódot (lásd 'Telefon feloldása').
A PIN2 zárolva van	Írja be a SIM kártyával adott PIN2 feloldó kódot (lásd 'SIM PIN2 kód változtatása').



A SIM kártya nem működik	<i>A SIM kártya megfelelő pozícióban van-e behelyezve? .Lásd 'SIM kártya behelyezése/kivétele'.</i> <i>Az arany színű lapka láthatóan sérült vagy meg van karcolva? Vigye vissza a kártyát a hálózat szolgáltatójának.</i> <i>Ellenőrizze a SIM érintkezőket. Ha koszosak, tisztítsa meg azokat egy antisztatikus ruhával.</i>
A telep nem tölthető	<i>Ellenőrizze a töltőt. Megfelelően csatlakozik-e? Az érintkezők tiszták és szárazak-e? Lásd 'Telep'.</i> <i>Ellenőrizze a telep érintkezőit. Tiszták és szárazak-e?</i> <i>Ellenőrizze a telep hőmérsékletét. Ha meleg, akkor újratöltés előtt hagyja lehűlni.</i> <i>A telep már régi? Több éves használat csökkenti a telep teljesítményét. Cserélje ki a telepet.</i> <i>Eredeti Motorola telepet használ-e? A töltőrendszer valószínűleg nem tud kommunikálni a teleppel. Lásd 'A telep'.</i>
A telepikon és a töltöttségjelző nem látható.	<i>Eredeti Motorola telepet használ? A töltőrendszer valószínűleg nem tud kommunikálni a teleppel. Lásd 'A telep'.</i>
A telep a normálisnál gyorsabban lemerül	<i>Ha olyan területen tartózkodik, amelynek a lefedettsége ingadozik, ez extra energiát vesz le a telepről.</i> <i>Új telep van behelyezve? Egy új telepnek 2-3 feltöltési/lemerítési periódusra van szüksége, amíg eléri a normális teljesítményét. Lásd 'Új telep töltése'</i> <i>A telep már régi? Többéves használat csökkenti a telep teljesítményét. Cserélje ki a telepet.</i> <i>A telep nem volt teljesen lemerítve? Hagyja a telepet teljesen lemerülni (amíg a telefon magától ki nem kapcsol), majd töltsa a fel egy éjszakán keresztül.</i> <i>Ellenőrizze a hálózatkiválasztási menüben levő „Keresés gyakorisága” menüpont beállítása nem gyors vagy Folyamatos-e. Lásd 'Hálózat keresés'.</i> <i>Ellenőrizze, hogy a Telepkímélő üzemmód nincs-e kikapcsolva.</i> <i>Szélsőséges hőmérsékleten használja-e a telefont? Szélsőségesen meleg vagy hideg körülmények között a telep teljesítménye jelentősen romolhat.</i>
A hívásátírányítás és hívásletiltás nem törölhető	<i>Várjon, amíg ismét jó vételi körzetbe ér és próbálja meg újból.</i>
A  jel villog	<i>Nincs elég memória további SMS üzenetek tárolására. Az Üzenetek menü használatával töröljön egy vagy több meglévő üzenetet.</i>

Nemzetközi hívások nem kezdeményezhetők

Némely szolgáltató nem engedélyezi nemzetközi hívások kezdeményezését. Lépjen kapcsolatba a hálózat szolgáltatójával.

Beírta a szükséges kódokat? Nyomja folyamatosan a  billentyűt a nemzetközi előhívó szám (+) megjelenítéséhez, majd írja be az ország hívószámát és a telefonszámot.





Tárgymutató

A / Á

A beszédfunkciók használata	33
A VoiceNotes™ használata	33
Adat hívások	
Tartozékok	88
Ajánlott hálózatok	72
Akt & tart hívás vége	27
Aktiválás beszédparancssal	
Gyors hozzáférési funkcióké	39
Telefonkönyvi tételé	37
Alapbeállításra vissza	70
Asztali töltővel történő töltés	18
Automatikus hívásfogadás	78
Automatikus kéz-nélküli üzemmód	79
Automatikus újrahívás	22
Automatikus zár	66
Autórádió halkítás	78
Az összes átirányítás törlése	83
Azonnal zárjon	67
Állapot megtekintése	70
Állítás	76
Átirányítás	
Fax hívásoké	54
Törlés	55

B

Beállítás Csengő hangerő	65
Beérkezett üzenetek	60
Beérkező hívás letiltás	56
Beérkező hívások	83
Beszéd és fax	55
Beszédfunkciók	
VoiceNotes	33
Billentyű hang váltasztás	69
Billentyűk	
Felvétel Indító/Megállító	14
Hangerő	13
Smart billentyű	13
Biztonsági időzítő	79
Biztonsági kód	
Módosítás	68
Bővített menük	69

C

Celluláris közvetítés	62
Üzenetek	59

CS

Csenget vagy vibrál	65
Csengetési hang beállítás	66
Csengetési hangok	66
Csengő hangerő	65

D

Díjszámlálás kijelzése	74, 83
Díjszámlálók	
Újraállítás	76
DTX	69

E / É

Elérhető hálózatok	71
Élettartam időmérő	77

F

Feltétel nélküli átirányítás	82
Feltételes átirányítás	54
Felvétel indító/megállító billentyű	14
Figyelmeztető hangjelzések	66
Funkcióhoz billentyű rendelése	38

GY

Gyors hozzáférés beállítása	37
Gyors hozzáférési funkciók	
Beállítás	37
Billentyű hozzárendelése	38
Gyors hozzáférési menü	81
Testreszabás	85
Gyorstárcsázás	23
Gyorstárcsázás beállítása	51



H

Hang	
Billentyű hang választás	69
Csengetési hang beállítás	66
Hangcímke (Gyors hozzáférés)	
Beírása vagy szerkesztése	38
Törlése	39
Hangcímke (Telefonkönyv)	
Beírása vagy szerkesztése	
meglévő tétel esetén	36
Törlése	36
Hangerő	
Billentyűk	13
Fülhallgató és a billentyűzet	
hangerejének beállítása	13
Hangimke (Telefonkönyv)	
Beírása új tétel esetén	35
Hangjelzések	
Figyelmeztető hangjelzések	
beállítása	66
Hangos időzítő állítás	76
Hangposta	
Telefonszám	63
Hangposta hívása	59
Használatban jel	14
Hálózat keresés	72
Hálózat választás	71

**Hálózatok**

Automatikus keresési mód	72
Kézi keresési mód	72
Új hálózatok keresése	73
Hely szerinti keresés	45, 82
Hibakeresés	89
Hívás alatti kijelzés beállítása	76
Hívás átirányítás	53
Hívás egységmérő menü	74
Hívás felosztás	28
Hívás időzítők	75
Hívás kezdeményezése	22
Hívás kijelzése	83
Hívás letiltás	56
Hívás tartás	28
Hívás váltás	27
Hívás várakoztatás	56
Hívási díj beállítások	76
Hívási szolgálatok menü	52
Hívásialatt nem jelez ki	76
Hozzáférés csak billentyű	
lenyomásra	57

I / Í

Idő és dátum beállítása	69
Idő formátum beállítása	69
Időmérő állítás	75
Időmérő kijelzése	75

K

Kapacitás	
Telep töltöttség ellenőrzés	52
Karakterek	44
Karakterek beírása	44
Karakterek kijelzése	44
Keresés hely szerint	82
Keresés név szerint	45, 81
Keressen új hálózatot	73
Kéz-nélküli Be/Ki	26
Kijelző	14
Kimenő hívások letiltása	56
Kimenő üzenetek	61, 83
Konferencia hívás	
Hívás tartás	26
Saját szám korlátozás	26
Tartott hívás újrapcsolása	27
Új hívás kezdeményezése	26
Újrapcsolás	27

L

Letiltó jelszó cseréje	57
------------------------------	----

M

Memória váltás	83
Menük	
Gyors hozzáférési menü	81
Hívás egységmérő menü	74
Hívási szolgálatok menü	52
Opciók menü	41
Tartozék beállítás menü	78
Telefon beállítás menü	64
Testreszabott menük	4
Üzenetek menü	58
Mit tegyünk ha... ..	89
Modem hívások	
Átirányítás	54

N

Nemzetközi hívások	23
Nevek	
Beírás	44
Név és telefonszám törlése	46
Név szerinti keresés	45, 81

NY

Nyelv kiválasztás	69
Nyitó kód	
Beállítás és módosítás	66
Megadás	21, 23
Nyitó kód cseréje	67

O / Ó

Opciók menü	41
-------------------	----

Ö / Ő

Önsegítségével menü	4
Összes átirányítás törlése	55
Összes időmérő visszaállítása	75

P

PIN kód	
Beállítás és módosítás	67
Megadás	21
PIN2 kód	68

R

Rögzített tárcsázás	50
Beállítás	50
Számok hívása	50
Rögzített tárcsázás beállítása	50

S

Saját menü	4
Saját szám kijelzése	49
Saját szám korlátozása	83
Saját szám(ok)	49
Segéd figyelmeztető	79
Segélykérő hívások	24
SIM kártya	
Behelyezés/kivétel	20
PIN kód	21, 67
PIN2 kód	68
SIM PIN2 kód változtatása	68
Smart billentyű	13
SMS üzenetek	58
SMS üzenetek küldése	61
SMS üzenetek olvasása	59
Speciális billentyűk	13

SZ

Személyes telefonszámok	45
Szimbólumok	14
Szolgáltatások listája	47
Szolgáltató központ	63
Szünetek	
Beszúrásuk telefonszámba	23



T

Tartozék beállítás	78
Tartozékok	87
Tárcsázás beszédparanccsal	37
Telefon állapot	70
Telefon beállítás menü	64
Telefon zárás	66
Telefonhívás befejezése	25
Telefonhívás fogadása	25
Telefonhívások	
Automatikus újrakívá	22
Befejezés	25
Fogadás	25
Gyors tárcsázás	23
Kezdeményezés	22
Nemzetközi	23
Segélykérő hívások	24
Telefonkönyvi számok hívása	23
Telefonkönyv	
Kapacitás	43
Név vagy telefonszám módosítása	46
Számok hívása	46
Számok tárolása - lásd <i>Tétel</i>	
felvétele	46
Telefonkönyvi számok hívása	23
Tételek törlése	46
Telefonkönyvi számok hívása	23
Telefonszám hívása	22
Telefonvonal kiválasztása	65
Telep kimerülőben figyelmeztető jel	16
Telep töltöttség jelző	14

Telepek

Behelyezés	17
Gyenge telep	16
Gyenge telep figyelmeztető jel	16
Karbantartás	16
Kivétel	16
Töltés	15
Töltés asztali töltővel	18
Telepkímélő üzemmód	69
Teljes törlő	70
Testreszabott menü	4
Térrő jelző	14
Töltöttség mérő	52, 82
Törlés	
Telefonkönyv tételek	46
Üzenetek	60, 61, 62

U / Ű

Utoljára fogadott hívások	
Idő és dátum	48
SIM kártya memóriába írása	49
Telefonmemóriába írása	49
Utolso hívott szám újrakívá	23
Utolso tíz hívás	48
Új bejegyzés	
SIM kártya memóriába	46, 82
Telefon memóriába	46
Új biztonsági kód	68

Ü / Ű

Üzenet beállítás	63
Üzenet küldés	61
Üzenet szerkesztő	62, 83
Üzenetbe ágyazott szám	
visszahívása	60
Üzenetek	
Celluláris közvetítés üzenetei	59
Létrehozás és szerkesztés	59
SMS üzenetek küldése	61
SMS üzenetek olvasása	59
Tartott/várakoztatott üzenetek	
hívása	29
Üzenetek menü	58
Üzenetek olvasása	82
Üzenetek szerkesztése	59
Üzenetközvetítő jel	14
Üzenetre figyelmeztető hangjelzés	
beállítása	66

V

Várakozó hívás	27
VibraCall™	65, 82
Visszahívás	60
VoiceNotes	33, 62
Rögzítése	14, 33

Z

Zárás azonnal	67, 84
Zárt üzenet	21, 68



